



Mocion pidiendo gobierno Hulandes explora rol di parti Caribense di Reino den desaroyonan cu Venezuela



Página 3

- **Minister Wendrick Cicilia a firma e prome "Zona di Desperdicio" permanente na Barcadera**

Página 6

- **Riesgo di Ebola na Congo ta halto regionalmente, pero abao mundialmente**

Página 7

- **Mama aresta despues cu a bandona yiunan na Portugal**

Página 20

Minister Gerlien Croes no tin salida legal den caso di Jet Priva



Página 2



Página 10

Reforma
electoral
Mexicano
ta propone
evaluacion
mas fuerte riba
lasonan
criminal

Taliban su decreto nobo di separacion matrimonial ta atrae critica di UN



Página 24

Dialogo Social t'e caminda pa sigui

Kim Putters: SER Hulanda cla pa comparti mas conocimiento socio-economico

Gobierno di Aruba ta continua fortalece e cooperacion di conseho socio-economico den Reino Hulandes. Durante un reunion na Den Haag, Hulanda Prome Minister mr. Mike Eman a reuni cu prof. dr. Kim Putters pa papia tocante e desaroyonan economico y social cu Aruba y Hulanda ta enfrenta como tambe e importancia di fortalece cooperacion entre e diferente Consehonan Sociaal-Economico den Reino.

Durante e reunion, prof. dr. Kim Putters a enfatisa cu SER (Sociaal-Economische Raad) Hulanda ta mantene un relacion di hopi aña y un cooperacion estrecho cu SER Aruba, SER Corsou y SER Sint Maarten, y tambe cu e plataformanan di dialogo social na Boneiro, St. Eustatius y Saba. Segun Putters, ta di gran importancia p'e paisnan den Reino sigui siña uno di otro y intercambia experien-



cia y conocimiento tocante e retonan moderno den economia y sociedad.

Entre e temanan cu a trata tabatin energia renovable, migracion laboral, sostenibilidad y e necesidad pa mehora e posicion socio-economico di e gruponan mas vulnera-

bel den nos sociedad. Tur dos lidernan a reconoce cu hopi di e retonan aki ta comun den henter Reino y cu cooperacion y dialogo permanente entre gobierno, sindicato y sector comercial ta esencial pa logra solucionnan duradero.



Den un comunicado di prensa, prome Minister Mike Eman a expresa su aprecio p'e cooperacion continuo cu SER Hulanda y a enfatisa e importancia di comparti "best practices" pa asina crea miho condicionnan di bida p'e trahadornan y famianan cu ta enfrenta e varios difi-

cultad financiero. E reunion a confirma e compromiso comparti pa sigui fortalece e relacionnan dentro di Reino y traha hunto pa un futuro mas resiliente, inclusivo y sostenibel pa tur ciudadano den Reino Hulandes.

Fraccion di MEP a entrega dos conseho huridico na Gobernador:

Minister Gerlien Croes no tin salida legal den caso di Jet Priva

Fraccion MEP a duna un paso institucional firme awe mainta den cuadro di supervision y integridad. Lider di Fraccion di MEP, Sra. Evelyn Wever-Croes hunto cu Sr. Rocco Tjon a presenta na oficina di Gobernador di Aruba pa entrega formalmente dos conseho huridico detaya tocante e biahe controversial di Minister Gerlien Croes den un jet priva.



Tur dos analisis, elabora pa expertonan independiente tanto local como internacional, ta demostra cu e actuacion di e mandatario ta den un conflicto directo cu e normanan di integridad y e leyman di aviacion, partido MEP a bisa den un comunicado di prensa.

E hecho cu Fraccion di MEP mester a recurri na Gabinete di Gobernador no ta un acto 'isola'. Como Parlamentario (oposicion y coalicion) nos a bin ta uza tur e canalnan oficial pa haya contesta – como parlamentario nos a haci preguntanan por escrito, peticion pa vragenuur, peticion

pa debati cara a cara y ningun a duna resultado. Esaki a haci cu nos a cuminsa e caminda pa un LOB-Verzoek cual ta un manera oficial pa ciudadano pidi claridad y prueba for di un mandatario. Lastimamente, ni esaki no a funciona pa haya claridad riba e asunto. Mientras tanto consehonan huridico ta keda indica cu e situacion ta uno grave y como Parlamento nos no por keda man crusa y permiti nos instituto keda chercha di e forma

aki. Pues, mirando e silencio sistematico y e falta evidente di boluntad pa duna cuenta na Parlamento, como parlamentario nos a mira nos mes den e obligacion institucional di escala e asunto aki na e nivel mas halto. E ta inaceptabel pa laga e silencio di mandatarionan bira e 'norma'.

Consehonan Huridico

E documentonan aki ta evalua e caso for di dos angulo:

E normanan di aviacion internacional di Merca (FAA), caminda e jet ta registra; Nos leyman local di integridad pa ministernan na Aruba.

E prome documento presenta ta un "Formal Legal Opinion" emiti pa un experto certifica den derecho di aviacion Mericano. Segun e analisis legal basa riba Ley di Aviacion Mericano, e jet no ta conta cu un certificacion pa por ehecuta vuelonan comercial, pues den otro palabra e no mag di cobra niun hende. Consecuentemente, si Minister Gerlien Croes a paga pa e vuelo aki (sea cu fondo publico of personal), e transaccion ey ta constitui un violacion directo di leyman Mericano, loke ta wordo conoci internacionalmente como un charter ilegal ("illegal charter"). Ademas di esaki, si el a paga, e Minister tin e obligacion di muestra Parlamento e prueba di e transaccion aki.

E di dos documento, basa riba leyman local, ta di acuerdo cu loke e conseho huridico Mericano ta bisa, pero ta bay mas leu ainda. Si e mandatar-

io NO a paga, e vuelo ta wordo clasifica automaticamente como un regalo of fabor di un balor economico halto. E huristanan local ta splica, cu un Minister absolutamente no por acepta un fabor di e magnitud aki for di un compania priva, y scondiendo esaki for di Parlamento, e Minister a kibra e obligacion di raporta (meldplicht) y e principio di transparencia cu ley ta exige.

Conclusion

E dos consehonan aki, tanto Mericano como esun local, ta muestra cu e Minister ta culpabel di a debilita e normanan publico. E ta simpel: si el a paga, el a bin ta forma parti di un vuelo ilegal; si e no a paga, el a acepta un regalo di un suma halto ilegal pa un mandatario. Y si e ta pretende cu el a paga pero no por duna prueba, e ta viola e obligacion constitucional di duna informacion transparente y berdadero na Parlamento.

"E BERDAD SEMPER TA ALCANSA E MENTIRA, NI CON BON E MENTIRA TA!"

Aruba a implementa norma internacional nobo pa seguridad di barco cu ta transporta personal industrial

Aruba, hunto cu otro paisnan den Reino Hulandes, a implementa regulacionnan internacional nobo pa mehora seguridad di barconan cu ta transporta personal industrial riba lama. E medidanan ta forma parti di un cambio den e Schepenbesluit 2004, un decreto maritimo di Reino cu ta regula seguridad di barconan cu ta opera bao di bandera di Reino Hulandes.

E cambio legal aki ta relaciona cu implementacion di e International Code of Safety for Ships Carrying Industrial Personnel, mihor conoci como e IP-Code. E codigo aki a ser desaroya door di e Organizacion Maritimo Internacional (IMO) pa establece normanan internacional pa barconan cu ta transporta trahadornan industrial pa proyectonan riba lama. Segun e documento oficial di e Consejo di Minister di Reino (Rijksministerraad), e

meta principal di e cambio ta pa incorpora e IP-Code den e regulacionnan maritimo di Reino Hulandes.

E tema a ser trata oficialmente durante reunion di Consejo di Minister di Reino dia 30 di januari 2026. Durante e reunion, e Consejo di Minister a aproba e propuesta di cambio den e Schepenbesluit 2004 y a dicidi cu e minister di Infrastructura y Awa lo manda e propuesta pa evaluacion na e Departamento di Consejo di e Consejo di Estado di Reino (Raad van State)

Di acuerdo cu e documento oficial, e Schepenbesluit 2004 ta inclui rekisitonan relaciona cu seguridad y proteccion di barconan maritimo cu ta opera bao di bandera di Reino. Cu e amienda nobo, barconan cu ta transporta personal industrial lo mester cumpli cu normanan di seguridad mas specifico, specialmente pa operacionnan

riba lama cu por trece riesgo adicional.

E implementacion di e IP-Code ta bini den un momento caminda actividadnan industrial riba lama ta sigui crece rapidamente. Mundialmente tin mas proyecto di energia renovable riba lama, manera parkenan di biento y otro tipo di instalacionnan maritimo. Esaki ta aumenta e demanda pa barconan cu por transporta personal tecnico y industrial di forma sigur pa lugarnan di trabao riba lama.

Cu e regulacionnan nobo, barconan cu ta transporta mas cu diesdos persona industrial lo enfrenta rekisitonan mas estricto relaciona cu certificacion, inspeccion, ekipo di emergencia, training di tripulacion y proceduranan di seguridad abordo. Un di e cambionan mas importante ta cu personal industrial lo no ser considera simplemente manera pasaheronan regular, sino como un categoria



separa cu mester proteccion y regulacion specialisa.

Autoridadnan ta spera cu e implementacion di e IP-Code, cu a drenta na vigor oficialmente dia 1 di mei, lo

contribui na un nivel di seguridad maritimo mas halto den Reino Hulandes y tambe den region di Caribe Hulandes, incluyendo Aruba, Corsou y Sint Maarten.

Parlamentarionan Hulandes a entrega mocion pidiendo gobierno explora rol di parti Caribense di Reino den desaroyonan cu Venezuela

Miembronan di Parlamento Hulandes, Joost Hoogeveen (JA21) y Annabel Nanninga (JA21) a presenta un mocion na Tweede Kamer cu ta pidi gobierno pa fortalece e participacion di Aruba, Corsou y Boneiro den desaroyonan diplomatico y economico relaciona cu Venezuela. E propuesta a ser entrega durante e debate tocante Estado di Union Europeo 2025.

E mocion ta subraya e posicion strategico di e parti Caribense di Reino Hulandes den relacion cu Venezuela. Segun e texto, Merca actualmente ta sigui un plan di tres paso cu ta enfoca riba recuperacion economico di Venezuela. Den e contexto ey, e mocion ta argumenta cu Aruba, Corsou y Boneiro por fungi como un “brug natural” pa Venezuela pa motibo di nan proximidad geografico y relacionnan regional di hopi aña.

E parlamentarionan a bisa cu ta importante pa gobierno di Reino tene cuenta cu e posicion aki na un etapa trempa mientras cu desaroyonan internacional rond di Venezu-



ela ta sigui evolucionar. P’esey e mocion ta pidi gobierno Hulandes pa consulta den Reino con e parti e parti Caribense den Reino por ser conecta miho cu desaroyonan diplomatico y economico relevante rond di Venezuela.

E propuesta ta bin na un momento cu Venezuela ainda ta tema di atencion politico y economico internacional despues di añanan di instabilidad economico, sancion y presion migratorio den region Caribense. Aruba y Corsou particularmente a mantene historicamente relacionnan economico y

cultural cu Venezuela pa motibo di nan ubicacion cerca di costanan Venezolano. E islanan tambe a sinti e efectonan di cambionan den migracion y comercio Venezolano durante e ultimo dies aña.

Aunke e mocion no ta presenta medidanan specifico, e ta muestra un interes politico creciente pa segura cu e parti Caribense di Reino ta inclui den futuro discusion y oportunidadnan liga na posible recuperacion di Venezuela. Arecanan cu por bira relevante ta inclui comercio, logistica, diplomacia, cooperacion den energia y desaroyo economi-



co regional.

E texto di e mocion ta enfatisa consulta “den Reino”, indicando cu coordinacion entre Hulanda y e paisnan autonomo Caribense lo ta necesario pa determina con e participacion aki mester tuma lugar. Aruba y Corsou ta paisnan autonomo den Reino Hulandes, mientras cu Boneiro ta un municipio special di Hulanda.

E mocion a ser presenta oficialmente riba 20 di mei 2026 durante deliberacionnan parlamentario na Den Haag. E ta forma parti di discusionnan mas amplio tocante prio-

ridadnan internacional y Europeo di Hulanda.

Observadornan ta nota cu e teritorionan Caribense por beneficia di cooperacion economico renoba den region si condicionnan na Venezuela mehora. E hafnan, infrastructura turistico y conexionnan logistico a posiciona nan pa hopi tempo como centro regional den Caribe meridional.

Na mesun momento, cualkier futuro cooperacion cu Venezuela probablemente lo depende di desaroyonan internacional mas amplio y coordinacion diplomatico entre paisnan aliado.

“AI pa Pueblo”:

Encuentro informativo cu Centronan di Bario como prome paso pa haci informacion tocante AI mas accesibel pa pueblo

Lider di fraccion PPA, Eduard Pieters a organisa un encuentro informativo riba e topico di Inteligencia Artificial hunto cu dos experto den e area, Simon Waslander y Aaron Bislip, cu e meta di trece e tema mas cerca di comunidad. E iniciativa a tuma luga pa brinda informacion na varios centro di bario tocante proyecto “AI pa pueblo”. E proyecto ta enfoca riba educacion y conscientisacion tocante e impacto y uso di Inteligencia Artificial den bida diario, enseñansa, negoshi y desaroyo comunitario.

Segun Pieters, e iniciativa ta conecta directamente cu e vision di PPA manera cu ta describi den su plan presenta durante campaña “Mi Aruba 2050”, unda e partido ta pone enfasis riba desaroyo comunitario, educacion y fortalecimiento di centronan di bario. E fraccion ta considera cu centronan di bario por hunga un rol importante como punto di encuentro pa desaroyo personal y educacion di comunidad. Dentro di e contexto ey, Inteligencia Artificial ta ser mira como un tema actual y relevante cu lo sigui hunga un rol importante den futuro di sociedad.

Pieters a indica cu despues di conoce e dos experto y discuti cu nan tocante e posibilidadnan di Inteligencia Artificial, el a haya cu e tema fit bon cu e metanan cu PPA tin pa Aruba. Esey a resulta den e decision pa organisa e sesion informativo pa centronan di bario como un prome paso pa haci e informacion mas accesibel pa pueblo. “Inteligencia Artificial ta algo cu nos no por biba sin dje mas, e t’ey, nos no por repimie, nos no por bisa nos ta hal’e un banda pasobra e ta bay keda y di aworaki pa dilanti e ta bay keda. Solamente nos tin cu bay haci miho uso di dje,” Pieters a enfatisa.

Durante e encuentro a ser discuti con diferente grupo den comunidad por beneficia di Inteligencia Artificial. E oradornan, Waslander y Bislip, a menciona cu e tecnologia no ta limita solamente pa hoben of profesionalnan, sino cu tambe mucha, adulto mayor y doñonan di negoshi chikito of mediano por haya bentaha den e uso di AI. Segun e presentacion, Inteligencia Artificial por yuda studiantenan cu nan lesnan di scol, yuda emprendedoran traha business plan of amplia servicio, y tambe contribui na desaroyo personal y profesional di diferente grupo den sociedad.

Un punto importante durante e charla tabata e idea cu Inteligencia Artificial ta algo cu ya ta parti di realidad diario y cu sociedad no por ignora su presencia. E oradornan a enfatisa cu tecnologia ta sigui avansa rapidamente y cu e reto principal ta siña con



pa usa e herment di manera responsable y positivo.

Segun e informacion comparti durante e encuentro, educacion ta ser mira como e prome paso pa logra un uso responsable di Inteligencia Artificial. E enfoka principal ta pa yuda comunidad compronde kico Inteligencia Artificial ta, con e funciona y cual ta e beneficio como tambe kico ta e riesgonan cu por bin hunto cu su uso. Tambe a ser menciona importancia di privacidad, seguridad y e necesidad pa preveni uso negativo di e tecnologia.

Representantenan di diferente centro di bario tambe a comparti nan punto di bista riba e iniciativa. Centro Famia Piedra Plat a expresa cu nan ta mira e proyecto como un oportunidad pa brinda muchanan cu ta participa den nan huiswerkbegleiding e posibilidad pa siña mas tocante Inteligencia Artificial y con e por yuda nan den nan estudio. Segun e representante, tambe tin hopi adulto cu ta participa activamente den actividadnan comunitario y cu por beneficia di mas conocimiento tocante e tecnologia nobo

aki.

Un representante di Centro di Bario Playa Pabou a indica cu e iniciativa ta importante pasobra mundo ta cambiando y comunidad mester prepara pa e cambionan ey. El a sigui splica cu sociedad no por evita of ignora e desaroyo tecnologico, sino mester concentra riba alfabetisacion y preparacion pa e innovacionnan moderno cu ta surgi.

El a menciona tambe cu Aruba, como un pais cu depende hopi riba su recurso humano, tin necesidad di sigui inverti den conocimiento y desaroyo di su poblacion. El a enfatisa cu, ademas di resolve problema diario, ta importante pa pensa den vision y den con pa crea oportunidadnan nobo pa futuro. Dentro di e contexto ey, Inteligencia Artificial ta ser considera un herment cu por contribui na innovacion y progreso.

Simon Waslander y Aaron Bislip a comparti informacion tocante nan meta cu e proyecto. Nan a indica cu Inteligencia Artificial ya tin impacto

riba casi tur aspecto di bida moderno y cu Aruba no por keda atras den e desaroyo ey. Segun nan, ta importante pa comunidad haya un nivel basico di comprension y participacion den e tema, algo cu nan a describi como “AI literacy.”

Nan a splica cu comunicacion cu Inteligencia Artificial lo bira cada biaha mas importante den e añanan binidero. E capacidad pa comunica cu AI y saca bon resultado di dje ta ser considera un habilidad nobo cu por hunga un rol esencial den futuro. Esey ta e motibo pakico nan ta desea di contribui y amplia conocimiento basico di AI pa yega na henter comunidad.

Durante e sesion informativo nan a presenta dos componente principal di e proyecto. E prome componente ta un introduccion general tocante AI, unda participantenan ta siña kico Inteligencia Artificial ta, cual ta e aspecto positivo di dje y cual ta e puntonan cu mester atencion, manera privacidad, seguridad y posible uso negativo. E segundo componente ta enfoca riba uso etico di AI y manera con e tecnologia por ser usa pa obhetivo positivo den comunidad.

Segun e oradornan, e charlanan ta adapta dependiendo di e audiencia. Esey kiermen cu e contenido por ser ahusta pa mucha, adulto, profesionalnan of otro grupo specifico dependiendo di necesidad di e comunidad. Nan a enfatisa cu e obhetivo principal ta pa motiva hende, crea dialogo y reuni diferente sector di sociedad pa combersa riba e impacto di Inteligencia Artificial.

PPA a indica cu e proposito final di e iniciativa ta pa sigui promove educacion y desaroyo den comunidad. Segun Pieters, despues di e prome encuentro informativo, e responsabilidad awor ta den man di e centronan di bario y na e profesionalnan, Waslander y Bislip, pa sigui desaroya actividadnan y programa relaciona cu AI den nan respectivo comunidadnan.

“Educacion, esey PPA ta para p’e. Danki na e dos profesional cu a yuda. Aworaki e bala ta den nan scochi pa nan por sigui cu e desaroyo aki den e centronan di bario pa desaroyo y educacion di comunidad,” el a subraya.

E encuentro a mostra cu tin interes creciente na Aruba pa explora e posibilidadnan cu Inteligencia Artificial ta ofrece, mientras cu na mesun momento tin atencion pa e necesidad di educacion y uso responsable. E organisadornan ta spera cu e iniciativa lo contribui na un comunidad mas informa y mihor prepara pa e cambionan tecnologico cu ta sigui desaroya mundialmente.

Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #13307728

Operations Manager

Mariette Engelhart-Boekhoudt

Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Angenette Figuereo (closer editor)
Leo Maduro
Dilma Arends
Raisa Montilla
Oriana Geerman

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes
sulaika.croes@cspnv.com
Mark Gomes
mark.gomes@cspnv.com

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion
accounting@bondia.com

Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Francis Dirksz

Colaboracion

Agence France Press
Ret Karibense
Data Key

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.

Aruba a introduci Mildred Schwengle como minister plenipotenciario na Hulanda

Den un ceremonia elegante den Nieuwe Kerk na Den Haag, Gobierno di Aruba a instala oficialmente señora Mildred Schwengle como Ministro Plenipotenciario di Aruba na Hulanda.

E anochi special a reuni un amplio grupo di invitadonan distingui, incluyendo embaadornan, representantenan diplomatico, miembro di Parlamento Hulandes, lidernan politico, representantenan di Reino Hulandes y huespednan di diferente sector di sociedad Hulandes y Caribe Hulandes. Minister mr. Gerlien Croes y Minister mr. Geoffrey Wever tambe tabata presente riba e atardi importa pa nos isla na madre patria. E ceremonia a

tuma luga den un atmosfera di orguyo nacional y reflexion historico, caminda tambe a conmemora 40 aña di Status Aparte y 50 aña di Himno y Bandera di Aruba.

Durante su discurso, Prome Minister mr. Mike Eman a enfoca riba e significado profundo di servicio publico, cooperacion den Reino y e necesidad di sigui construi relacionnan basa riba respet mutuo y interes comun. Vice-premier Gerlien Croes a felicita Ministro Plenipotenciario Schwengle cu palabranan di pabien, describiendo su persona cu experiencia, inteligencia, cordialidad, dignidad y un profundo compromiso di nos hendenan. Prome Minis-

ter Eman a dedica atencion na e significado di Reino Hulandes y e balor moral di e Statuut pa Reino. Referiendo na reflexionnan cu e y su ruman defunto, e prome Prome Minister di Aruba Henny Eman, a publica anteriormente, Eman a bisa cu e preambulo di Statuut ta contene "un vision moral extraordinario" cu ainda tin hopi relevancia awe.

Minister plenipotenciario Schwengle a subraya e esfuersonan cu Aruba ta haciendo ultimamente pa establece un centro di Wageningen University & Research como tambe un EU preclearance den cooperacion cu Schiphol, KLM y Hulanda.



Gobierno di Aruba ta considera e instalacion di señora Schwengle como un paso importante den fortalece e relacionnan diplomatico entre Aruba y Hulanda y den construcion continuo di un Reino basa riba respet, dignidad y colaboracion entre tur su paisnan.

Aruba ta resalta importancia di Reino Hulandes den estabilidad y siguridad di nos region

Gobierno di Aruba diahuebs atardi a tene un reunion importante cu Minister di Defensa di Reino Hulandes, esta Dilan Yeşilgöz-Zegerius, den cuadro di fortalece e cooperacion strategico entre Aruba y Reino riba tema di defensa, estabilidad regional y seguridad.

Durante e encuentro, Prome Minister mr. Mike Eman a intercambia pensamento cu e minister tocante e situacion geopolitico actual den region, e importancia di cooperacion entre e paisnan di Reino y e

papel esencial cu defensa ta hunga den proteccion di e integridad territorial di Aruba y Caribe Hulandes.

E reunion a tuma lugar den un ambiente constructivo y habri, caminda ambos delegacion a expresa nan compromiso pa mantene e relacionnan strategico fuerte y den comunicacion directo entre Aruba y Hulanda. Yeşilgöz-Zegerius a expresa su aprecio pa Aruba y p'e conmemoracion reciente di 40 aña Status Aparte y 50 aña Himno y Bandera di Aruba, segun un comunicado di gobierno. Durante e encuentro,

e minister a ricibi un buki special relaciona cu e celebracionnan nacional di Aruba y a describi e titulo di e buki "Pueblo di Resiliencia" como un expresion "hopi bunita y inspirador". Minister Yeşilgöz-Zegerius a expresa tambe su deseo pa bishita Aruba pronto den su capacidad nobo como Minister di Defensa, cu e meta pa continua fortalece e cooperacion riba libertad, siguridad y bienestar di e pueblonan di Reino.

Prome Minister Mike Eman a enfatisa cu defensa ta un responsabilidad di Reino y

cu e relacion entre Aruba y Hulanda a mostra e balor durante tension den e region. "Nos por a mira di cerca den e ultimo luna con importante e relacion entre Aruba y Reino ta. Den momentonan dificil y delicado, e relacion diplomatico di Hulanda, incluyendo e relacion cu Merca y Caracas, a contribui pa proteha Aruba y evita consecuencia negativo pa nos isla," Prome Minister a declara. Eman a expresa su gratitud pa e apoyo continuo di Hulanda den proteccion di estabilidad y siguridad den region Caribe.

Parlamentario Shailiny Tromp-Lee ta reitera e importancia di promove y protege nos dushi Papiamento

Den cuadro di e celebracion di nos idioma materno, Parlamentario drs. Shailiny Tromp-Lee ta haci un yamado urgente na comunidad, sector comercial, y instancianan gubernamental pa uni den e esfuerso pa balora, respeta y promove e bon uso di nos idioma nacional, Papiamento.

Ya for di aña 2003, Gobierno di Aruba a reconoce e balor di nos idioma door di haci Papiamento un idioma oficial banda di e idioma Hulandes, segun e ley LB 2003 no. 83. Sin embargo, Parlamentario Tromp-Lee ta subraya cu ainda tin hopi trabou pa haci pa percura cu e idioma aki haya e luga cu e

merece den nos bida diario y den informacion oficial.

"Papiamento no ta solamente un medio di comunicacion; e ta un di e pilarnan di nos cultura y un elemento fundamental di e identidad di cada Arubiano," Parlamentario Tromp-Lee a señala. "For di den bariga di nos mama, nos a cuminsa scucha e lenga cu nos ta papia cu orguyo. P'esey, ta responsabilidad di cada un di nos pa cuida nos dushi Papiamento."

Un yamado pa accion den tur sector

Den e comunicado, e parlamentario ta expresa preocupacion cu ainda hopi departamento di Gobierno ta duna

informacion of traha rapport solamente den idioma Hulandes of Ingles. Di mesun manera, el a enfatisa cu e sector comercial mester ta mas consciente den brinda informacion na publico den nos idioma materno, en bes di limita nan mercadeo na otro idioma. No solamente ta brinda respet na nos idioma, pero tambe loke bo kier informa ta keda mihor traspasa y comprendi.

Parlamentario Tromp-Lee a comparti: "Tin un movecion positivo tumando luga den nos sociedad y mi ta spera cu e sigui asina. Nos mester bira mas consciente di e forma con nos ta usa Papiamento, siña nos yiunan pa papia esaki



bon y cu orguyo, y promove su uso den tur expresion artistico y comunicacion, sea oral of skirbi."

E mensahe ta conclui cu un invitacion cordial na henter e comunidad pa keda promove y defende nos idioma, ya cu esaki ta e herencia cu nos a nace cune y lo muri cune. Nos ta pensa, soña, skirbi y papia den Papiamento. Ban nos tur hunto traha pa mantene bibo y fuerte.

SETAR reconocí como Mitel 2026 Hospitality Specialization Partner

Recientemente SETAR a ricibi e grato noticia cu SETAR a wordo reconoci como Mitel 2026 Hospitality Partner otorga pa e compania Mitel. Mitel ta e lider mundial den e mercado di comunicacion corporativo cu ta brinda servicio y producto den e area di conexon y colaboracion.

Pa ricibi e reconocimiento aki, SETAR a cumpli cu varios criteria, incluyendo cierto nivel di benta, certificacion, training y case study. Esaki ta resalta SETAR su capacidad pa crea experiencianan conecta pa cada bishitante y pa sostene e necesidadnan operacional di hotelnan y companianan enfoca riba turismo. Como un partner specialisa, SETAR ta provee tecnologia di comunicacion cu ta me-

hora guest service, optimalisa coordinacion di personal y impulsa eficiencia operacional den e sector hotelero.

Banda di e sector hotelero, SETAR ta ofrece tambe solucionnan di comunicacion di Mitel pa companianan den otro sectornan na Aruba. Solucionnan cu SETAR ta implementa ta, entre otro, Hosted PBX, Unified Communications, MiCollab y solucionnan pa Contact Center, adapta pa yuda organisacionnan mehora comunicacion interno, colaboracion y servicio na cliente.

Cu esaki, SETAR ta continua fortalece su posicion como e partner confiabel den innovacion y comunicacion corporativo na Aruba.



Minister Wendrick Cicilia a firma e prome “Zona di Desperdicio” permanente na Barcadera

Minister di Turismo, Transporte y Labor, mr. Wendrick Cicilia (AVP), hunto cu partnernan strategico, a presenta oficialmente e prome Zona di Desperdicio permanente na Barcadera, un iniciativa cu ta marca un paso importante den direccion di un Aruba mas limpi, structura y sostenibel.

Durante conferencia di prensa, Minister Cicilia a comparti cu e proyecto ta forma parti di un vision mas amplio pa reinverti e exito di turismo den mehoracion concreto pa nos comunidad y medio ambiente. A traves di colaboracion cu Aruba Tourism Authority (A.T.A.), a dirigi e fondonan di turismo pa atende reto structural cu ta impacta directamente nos calidad di bida.

E iniciativa ta financia pa medio di A.T.A., asina continuando y siguiendo cu entrada genera door di turismo ta wordo reinverti directamente tambe den proyectonan cu ta beneficia tanto comunidad como medio ambiente.

“Turismo no por ta solamente tocante cantidad di bishitante. E mester trece beneficio real pa nos pueblo. Ora nos reinverti den un Aruba mas limpi y organisa, nos ta inverti den calidad di bida, den orguyo nacional y den e experiencia cu nos bishitantenan ta biba”, asina Minister Wendrick Cicilia a expresa.

“Cu Aruba Limpi, nos no ta solamente crea conscientisacion pero nos ta realmente facilita cambio di comportacion tambe. E introduccion di Zona di Desperdicio na Barcadera ta duna nos comunidad acceso practico pa contribui na un isla mas limpi. Pa A.T.A., un medio ambiente limpi no ta solamente importante pa nos imagen como destinacion, pero e ta un inversion directo den sostenibilidad di nos producto turistico y bienestar di nos comunidad. Un Aruba limpi ta un responsabilidad comparti

y hunto nos por sigura cu nos isla ta keda atractivo y resiliente pa futuro,” asina Ronella Croes, CEO di A.T.A., a expresa durante e firmamento di e acuerdo.

Un isla limpi ta clave pa un turismo fuerte

Minister Cicilia a enfatisa cu limpieza di Aruba no ta solamente un tema ambiental, sino tambe un factor economico importante. Relatanan di A.T.A. ta indica consistentemente cu limpieza di e isla ta entre e top 5 motibonan pakico e bishitantenan ta expresa satisfaccion y ta scoge pa bolbe Aruba.

Den e contexto ey, Minister Wendrick Cicilia a aclara cu e rol di e Zona di Desperdicio ta estrictamente enfoca riba centralisacion y organisacion di sushi, mientras cu e procesamiento final y politica nacional di afval ta continua den responsabilidad di Ministerio di Energia.

E localidad permanente na Barcadera ta brinda un punto central pa recoleccion di sushi di cas y otro material grandi, asina tambe sushi di hardin, facilitando un sistema mas structural y eficiente.

Di “Baki den Bario” p’un solucion permanente

Segun Minister Cicilia, e continuacion di proyecto piloto di “Baki den Bario” di Minister di Naturalesa, na final di 2025, a sirbi como un paso importante, pero a muestra tambe e necesidad pa un solucion mas permanente y sostenibel.

Cu e modelo nobo, e residentenan no mester depende di un kalender specifico of spera te un baki yega den nan bario pa por deshaci di sushi. Ademas, e sistema ta busca elimina situacionnan unda sushi ta keda atras den comunidad despues di recoleccion y evita filanan largo cu hopi bi-



aha tabata representa un frustracion p’e ciudadanonan. Di e manera ‘ki, famianan tin mas flexibilidad y comodidad pa deshaci di nan sushi den un manera mas accesibel.

Evaluacion structural y vision pa futuro

Durante e conferencia di prensa, Minister Cicilia tambe a anuncia cu Gobierno lo conduci un evaluacion structural despues di seis luna di operacion. E analisis aki lo sirbi pa evalua patronchinan di uso, impacto riba comunidad y e necesidad pa expansion of adaptacion di e servicio.

Segun Minister Cicilia, e expectativa ta cu uso inicialmente lo ta relativamente halto, pero eventualmente lo estabilisa conforme comunidad adapta y e barionan bira mas limpi. Basa riba e resultadonan, Gobierno lo reuni cu tur stakeholder envolvi pa evalua e siguiente pasonan y e sostenibilidad financiero di e iniciativa.

Como parti di un vision pa largo plaso, tambe ta explora e posibilidad

pa evoluciona pa un concepto completo di “Milieustraat,” unda residentenan por registra nan uso y crea un sistema mas eficiente pa maneho di diferente tipo di sushi.

Un esfuerzo den ekipo

Minister Cicilia a expresa gradicimento na tur partnernan cu a contribui pa haci e iniciativa posibel, incluyendo A.T.A., Ecotech, Ministerio di Energia y demas stakeholdernan clave.

Particularmente, a enfatisa e importancia di conscientisacion publico como parti esencial di exito di e proyecto, señalando cu infraestructura solamente no ta suficiente sin un cambio den comportamiento colectivo. “Un Aruba limpi ta responsabilidad di tur hende. Gobierno por crea infraestructura y oportunidad, pero exito di berdad ta ora comunidad y gobierno ta traha hunto pa cuida nos isla”, Minister Wendrick Cicilia a finalisa bisando.

AWA

MINI MEGA

MEGA PLUS

Awo cu 2 florin mas, bo por gana e

*** Afl. 360.000,-**

*** Afl. 260.000,- + Afl. 100.000,- extra**

Benta ta sera 7:30 pm y sorteo ta hunga 7:45 pm

MEGA PLUS



HUNGA AWO

f

X

o

o

o

o

WHO: Riesgo di Ebola na Congo ta halto regionalmente, pero abao mundialmente

(AFP)—E riesgo di e brote mortal di Ebola ta halto den Africa Central pero ta keda abao mundialmente, Organizacion Mundial di Salud (WHO) a bisa diaranson, agregando cu probablemente e virus tabata circulando pa lunas.

E brote di e keintura hemoragico hopi contagioso a ser declara den oost di Republica Democratico di Congo (DRC) diabierna pasa.

Ebola a mata mas cu 15.000 persona den Africa den e ultimo mitad di siglo, y agencia di salud di UN a declara e ultimo aumento un emergencia internacional di salud.

E brote number 17 di Ebola cu a golpia DRC ya ta sospecha di a causa 139

morto for di alrededor di 600 caso probable.

“Nos ta anticipa cu e cifranan ey lo sigui subi, mirando e cantidad di tempo cu e virus tabata circulando prome cu a detecta e brote,” director di WHO Tedros Adhanom Ghebreyesus a bisa reporteronan.

“Mirando e escala, nos ta kere cu probablemente el a cuminsa par di luna pasa,” Anais Legand, oficial tecnico di WHO pa keinturanan hemorhagico viral, a bisa.

Na un hospital cerca di Bunia, e ciudad principal di Ituri cu ta afecta pa conflicto, equipo pa isola casonan sospechoso di Ebola y paña di proteccion completo pa enfermeronan apenas

a cuminsa yega.

“Nos ta coba graf y dera personanan morto sin handschoen of cuakier proteccion,” Salama Bamunoba, un representante di organisacion hoben, a bisa.

Diadomingo, Tedros a declara e brote un emergencia di salud publico di preocupacion internacional — e segundo nivel di alerta mas halto bao di e Regulacionnan Internacional di Salud (IHR) legalmente vinculante.

Pero diaranson el a bisa cu a determina cu e situacion “no ta un emergencia pandemico.”

Siguiendo un reunion di e comite di emergencia di WHO, el a bisa cu e agencia “ta evalua e riesgo di e epi-



demia como halto na nivel nacional y regional, y abao na nivel global.”

Comision Europeo na Bruselas a insisti cu e riesgo di infeccion den Union Europeo ta “hopi abao” y cu “no tin indicacion” cu Europeanan mester tuma medidanan specifico.

Hulanda: RIVM ainda no ta revela impacto cu un lockdown mas trempan durante Covid lo tabatin riba cifra di morto



(NLTimes)—Varios aña despues di pandemia di coronavirus, instituto Hulandes di salud publico RIVM ainda no a calcula cuanto morto por a ser preveni si Hulanda a drenta den lockdown mas trempan durante e prome ola di caso di Covid-19, NOS ta reporta. Esaki a pesar cu Parlamento a adopta un mocion pidiendo pa un estudio asina, y un promesa di apoyo door di ex-minister di Salud Ernst Kuipers.

RIVM si a calcula cu interveni tres dia mas laat lo a resulta den mas cu dobel cantidad di morto. Sinembargo, e instituto a declara cu inverti den

calculacionnan pa mira cuanto morto por a ser preveni ta “demasiado hipotetico.”

Audiencianan pa e investigacion parlamentario tocante Covid-19 ta cuminsa mas laat e luna aki. Reino Uni ya a completa dos investigacion. Un descubrimiento aya tabata cu 23.000 bida por a ser salba si Inglatera a drenta den lockdown un siman mas trempan, loke a causa cu un mayoria grandi den Parlamento Hulandes na 2023 a pidi gobierno tambe haci e calculacionnan aki.

E minister di Salud e tempo ey, Ernst Kuipers, a priminti Parlamento cu RIVM lo haci esey. Pero segun RIVM, ta dificil pa calcula si hende lo a cumpli cu medidanan mas estricto algun dia mas trempan, parcialmente pasobra tabatin “menos sentido di urgencia.”

Kuipers mes, sinembargo, a bisa NOS cu haci e calculacion ta “mesun relevante cu semper.” Dos miembro di e comite asesor di Onderzoek-sraad voor Veiligheid (OVV) tambe ta bisa cu RIVM mester conduci e analisis.

Riba 11 di maart, WHO a declara un pandemia. Riba 12 y 13 di maart, Noruega, Belgica y Francia a anuncia medidanan mas estricto. Na Hulanda, un set mas estricto di medidanan a ser introduci riba 15 di maart.

E tempo ey, PVV y FvD tabata defendiendo un lockdown duro, pero esaki no a sucede; por ehempel, tiendanan a keda habri.

E reaccion na coronavirus tabata slow den hopi pais Europeo, pero tabatin tambe diferencia importante. Por ehempel, riba 11 di maart 2020, Dinamarca a reporta 10 caso di coronavirus, mientras RIVM a registra 121 riba e fecha ey, y 62 test positivo nobo un dia prome, mientras cifranan di mortalidad tabata subi.

Dinamarca a anuncia ceramento di scolnan, institucionnan cultural y barnan riba 11 di maart, cuatro dia prome cu Hulanda. Cu infeccion viral creciendo exponencialmente, algun dia por haci un diferencia grandi, segun Chantal Rovers, profesor di control di enfermedadnan infeccioso.

Ora Ernst Kuipers, e presidente di National Acute Care Network e tempo ey, a papia cu prensa tocante e crisis di COVID, el a ofrece un idea di e calculacion tambe, NOS a reporta. El a declara cu Hulanda por a salba aproximadamente 4.000 bida si a implementa medidanan mas estricto cuatro dia mas trempan y si ciudadanonan lo a cumpli. E ta basa e conclusion aki riba un total di 6.000 morto di CO-

VID den e prome ola. Esey lo a nifica aproximadamente 2.000 morto, el a argumenta.

Intervencion anterior, segun Rovers, Kuipers y epidemiologo Alma Tostmann, tambe lo a conduci na un lockdown mas cortico. “Si tin relativamente poco propagacion viral den un pais, ta tuma menos esfuerso pa bah’e atrobe. Medidanan despues por ser reduci mas rapido.”

FOR SALE

DICK'S MACHINE SHOP

MILLING MACHINES-GREAT FOR SCHOFFING HEADS

LATHE - FOR DRUMS/SHAFTS-BEARING

GRINDERS-ALL KINDS

TOO MUCH TO LIST

CALL FOR INFO

DICK PLANTE

267F POS CHIQUITO, ARUBA

593 7090

Curacao Gaming Authority ta introduci reglanan estricto nobo pa sector di wega di placa online

(AFP) - Curacao Gaming Authority (CGA) a publica su prome Information Security Control Requirements formal pa consulta publico, introduciendo obligacionnan di seguridad cibernetico nobo cu lo bira obligatorio pa tur operador di wega di placa online cu licencia y proveedornan riba e isla.

E cuadro nobo di 62 pagina, publica den april 2026 bao Corsou su legislacion actualisa, ta marca un paso grandi den e gobierno su esfuerso pa modernisa regulacion di e isla su industria di wega di placa.

Segun CGA, tur operador cu licencia B2C y B3B lo ta rekeri cumpli cu standardnan di seguridad cibernetico reconocidos na nivel internacional como parti di nan condicionnan di licencia.

E cuadro ta adopta e internacionalmente conoci Center for Internet Security (CIS) Controls Implementation Group 1 (IG1) como e base obligatorio pa e operador-



nan. Sinembargo, e regulador a enfatisa cu e standard minimo ta e unico punto di partida.

CGA a bisa cu e ta anticipa cu mayoria operador eventualmente ta move den direccion di e mas avansa IG2 su seguridad cibernetico dentro di e proximo 24 pa 36 luna pa motibo di e sector su exposicion na data di hungador sensitivo, sistemanan di pago y menasanan cibernetico.

Bao e reglanan cu a propone, operadornan lo tin 12 luna for di ora cu a emiti nan li-

cencia - of for di e publicacion di e guianan - pa demostra cumplimiento cu e standard di IG1.

E rekisitonan ta inclui mantene inventario actualisa di hardware y software, autenticacion obligatorio di multi factor pa sistemanan cu ta riba internet, scan di vulnerabilidad mensual y audit detaya di transaccionnan durante weganan, jackpot y movecionnan financiero y cu cambionan di sistema administrativo.

E cuadro aki tambe ta intro-

ducir obligacionnan di reporta incidente di manera estricto. Operadornan mester notifica CGA dentro di 24 ora di incidente di seguridad cibernetico cu ta purba afecta integridad di weganan, financiamiento di hungadornan, data personal of disponibilidad di e sistema. Faya den reporta incidente por constitui un violacion di condicionnan di e licencia.

Un di e cambionan mas significativo ta cu e reglanan nobo lo aplica directamente no solamente operadornan di casino online, pero tambe proveedornan di tecnologia B2B dunando plataforma, weganan y data di bet den deporte.

Segun CGA, ambos banda di e cadena di suministro lo carga responsabilidad regulatorio directo.

E documento tambe ta pone enfasis special riba esnan cu ta agrega contenido y proveedornan di data di bet den deporte, rekeriendo conexionnan proteha, monitor di

integridad y proceduranan di suspension documenta si dependencia riba data no por ta un garantia.

E cuadro ta crea riba standard di ISO/IEC 27001:2022, permitiendocompanianan integra e rekisitonan den maneho mas amplio di sistemanan di informacion di seguridad y potencialmente traha den direccion di un certificacion di ISO.

CGA a adverti cu falta di cumplimiento por resulta den advertencia formal, castigo financiero, orden di cumplimiento of te hasta temporalmente of suspension di licencia permanente. E regulador tambe ta reserva e derecho pa conduci inspeccionnan sin anuncia, scan pa cumplimentoremoto y audit na e sitio.

E periodo di consulta publico ta core te cu dia 18 di juni 2026 despues cu e cuadro ta anticipa di bira parti di Corsou su regimen di supervision mas fortaleci.

Corsou:

Rapport di evaluacion Hulandes ta subraya preocupacion pa cu gobernacion di Reino y maneho financiero

(CuracaoChronicle) - Un rapport di evaluacion di gobierno Hulandes a conclui cu gran parti di e politica di Reino pa loke ta trata Corsou y otro pais den Caribe ta sufri for di coordinacion debil, efec-

tividad di termino largo limita y problemanan persistente den maneho financiero y capacidad institucional.

E resultadonan ta inclui den un carta manda na minis-

ter Hulandes di Interior y Relacionnan di Reino Pieter Heerma tocante e evaluacionnan di politica dentro di ministerio di Interior y Relacionnan di Reino (BZK).

Un di e conclusionnan mas



serio ta concerni Artikel 4 di Relacionnan di Reino su presupuesto, cual ta financia proyectonan y ta sostene programanan na Corsou, Aruba, Sint Maarten y islanan BES. Segun e evaluacion, e politica tin falta di un vision y hopi biaha ta funciona principalmente como un instrumento di emergencia pa responde na crisisnan na luga di como parti di un strategia coherente di termino largo.

Investigadornan a conclui cu varios proyecto a logra

metanan di termino corto, pero efectonan den sociedad a largo plaso hopi biaha no por a keda demostra of tabata atrasa pa motibo di capacidad limita den ehecuacion, instabilidad politico y cambio administrativo dentro di e paisnan Caribense.

E rapport tambe ta declara cu e gobierno Hulandes tin falta di un vision futuro comprensivo pa e partinan Caribense di Reino, cual ta haci coordinacion di politica den ministerionan Hulandes dificil.



ANUNCIO

Hefe di Registro Civil y Censo ta anuncia lo siguiente:

Censo a haya acuerdo pa traha diasabra pa e siguiente productonan:

RIJBEWIJS Y PASPOORT:

Debi na piek den peticionnan pa rijbewijs y paspoort lo habri CITA adicional riba diasabra entrante 23 mei 2026 proximo. Corda lesa kico exactamente mester trece na bo cita. Tur informacion ta obtenibel riba nos website: www.censo.aw y/ of facebook page: **Registro Civil y Censo**.

ATENCION:

Si bo tin cita caba traha pa e productonan ariba pero no por acudi na esaki of bo a traha cita nobo riba e diasabranan aki, corda **CANCELA** bo cita pa otro por haya chens.

Mark Rutte, minister y virologo lo duna testimonio den investigacion parlamentario Hulandes tocante COVID-19

(NLTimes) - Un comision di investigacion parlamentario tocante COVID-19 na Hulanda lo cuminsa audiencianan publico riba 29 di mei y a nombra ex-prome minister Mark Rutte y ex-minister di Salud Hugo de Jonge entre e testigonan cu lo duna testimonio.

E comision parlamentario di investigacion tocante COVID-19 di e Parlamento Hulandes, formalmente e "parlementaire enquêtecommissie Corona," a bisa cu e audiencianan lo examina con gobierno a organisa su reaccion pa e pandemia, con decisionnan importante di politica a ser tuma, y con e crisis a afecta sectornan manera cu cuido di salud, educacion y orden publico.

E prome testigo programa pa comparece ta Marion Koopmans, un virologo prominente cu a hunga un rol visibel como consehero durante e pandemia y a contribui na investigacionnan internacional di brote y evaluacionnan cientifico di e virus. Constantemente el a cuestiona cierto aspectonan di e reaccion riba e pandemia y e tabata parti di un mision internacional lidera pa WHO (Organisacion Mundial di Salud) cu a biaha pa China na principio di 2021 pa investiga e origen



di COVID-19.

E ta programa pa duna testimonio riba 29 di mei pa 10'or di mainta, sigui mas despues e mesun dia pa Bruno Bruins. Bruins, kende a sirbi como minister pa Cuido Medico y Deporte durante e prome fase di e pandemia y a representa e partido VVD, a renuncia na 2020 despues cu el a desmaya durante un sesion parlamentario debi na presion intenso tocante e reaccion di crisis di e gobierno.

Entre e figuranan politico principal cu ta ser spera pa duna testimonio ta ex-prome minister Mark Rutte, cu awor ta Secretario General

di NATO. Rutte, tambe ex-lider di partido VVD, a guia e gobierno Hulandes durante gran parti di e periodo di pandemia.

Ex-minister di Salud Hugo de Jonge, di CDA, tambe ta programa pa comparece. De Jonge tabata e cara publico principal di e gobierno riba politica di pandemia durante e fasenan mas restrictivo y frecuentemente el a aparece na conferencianan di prensa nacional hunto cu Rutte y oficialnan superior di salud. Awor e ta sirbi como Comisario di Rey pa e provincia Zeeland.

Jaap van Dissel, ex-director

di e Instituto Nacional pa Salud Publico y Medio Ambiente (RIVM) y presidente di e Outbreak Management Team durante e prome periodo di pandemia, tambe ta riba e lista di testigonan. Van Dissel tabata un consehero cientifico central pa gobierno y un presencia regular den briefingnan publico mientras politica tabata ser desaroya y actualisa.

Otro testigonan cu ta ser spera pa comparece ta Ernst Kuipers, kende a lidera e National Acute Care Network y a duna consejo tocante capacidad di hospital y coordinacion di cuido di emergencia prome cu posteriormente

bira minister di salud den e Gabinete Rutte IV, y Diederik Gommers, hefe di intensive care na Erasmus Medical Center y un voz clinico importante durante e crisis pa medio di su rol den e Asociacion Hulandes pa Intensive Care y e Outbreak Management Team.

Den total, e comision a programa 51 audiencia cu 47 testigo, cu cierto personanan ta spera pa comparece mas cu un biaha. E audiencianan lo dura nueve siman y ta organisa rond di temanan manera e reaccion inicial riba e brote, coordinacion di gobierno, presion riba e sistema di salud, cierre di scolnan, medidanan di orden publico manera toque de queda, y politica di vacunacion incluyendo certificadonan di COVID.

Sesionnan posterior lo trata e rol di Parlamento durante e crisis y preguntanan mas amplio tocante gobernacion y preparacion pa emergencianan futuro. Audiencianan publico lo continua durante zomer, para durante e receso parlamentario, y cuminsa back na final di augustus. E ultimo sesion actualmente ta programa pa 10 di september, y e comision ta spera pa presenta su rapport final na principio di 2027.

Centenares a participa den protesta di solidaridad na Utrecht mientras cu Amsterdam ta agrega 230 lugar pa asilo

(NLTimes) - Amsterdam a anuncia diahuebs anochi cu lo agrega 230 lugar pa solicitantenan di asilo den refugionan existente pa un periodo di seis luna, mientras presion ta sigui aumenta na centro di registracion sobrecarga na Ter Apel. Na mesun momento, centenares di hende a reuni na Domplein na Utrecht alrededor di 6:30 di anochi pa un manifestacion pacifico di solidaridad, segun RTV Utrecht.

Na Ter Apel, ainda no tabata cla si e falta inmediato di luga di refugio lo ser resolvi cu e oferta di Amsterdam. Un vocero di Agencia Central pa Recepcion di Solicitantenan di Asilo (COA) a bisa cu ainda ta determinando

cuanto luga na Amsterdam realmente lo bira disponibel y cual personanan for di Ter Apel por ser transferi. COA a informa periodista di ANP na Ter Apel cu ainda ningun hende no ta rumbo pa Amsterdam.

Hopi hende na Ter Apel ta ser obliga pa keda pafo debi na sobrecarga den e centro. Diahuebs anochi, Cruz Cora a reparti cuminda di anochi, y un vocero a confirma cu por lo menos 100 cuminda a ser reparti pa hende cu tabata sinta riba yerba pafo di e centro.

Director di Cruz Cora, Harm Goossens, cu tabata presente na e sitio, a adverti cu e situacion ta yegando na un punto unda hende posiblemente lo ser obliga pa drumi pafo. El a



bisa cu tin necesidad urgente di mas lugar riba termino cortico y cu e tin completo confiansa cu esey ta posible. Segun Goossens, Hulanda ta un pais civilisa y mester por resolve e problema aki hunto.

Na Utrecht, centenares di participante a yena plaza

Domplein durante un manifestacion den apoyo di solicitantenan di asilo. E reunion, observa pa un periodista di ANP, a transcurri den calma y orden. E protesta tabata organisa pa De Straat Op, un coalicion cu ta inclui DeGoe-deZaak, Extinction Rebellion (XR) y Dolle Mina's. Segun

e organisadornan, e manifestacion tabata un reaccion riba loko nan a describi como violencia di derecha extrema durante e ultimo simannan y tambe pa ofrece un otro mensahe.

Algun participante tabata carga bandera Palestino y pancartanan di XR. Protestanan anterior contra asilonan, incluyendo na Loosdrecht, a escala den candela provoca, vandalismo y incidente cu piedra y klapchi pisa.

Manifestantenan a indica cu nan a sali caya pa muestra solidaridad y apoyo pa refugiadonan. Segun un periodista di ANP, participantenan a expresa cu nan ta para hunto cu nan bisñanan, sea si nan a huy for di otro pais of si nan semper a biba den Hulanda.

Keda alerta pa estafa riba rednan social!

No click riba aviso paga (sponsored ad) cu ta usando imagen di Aruba Today.
Bishita solamente e pagina oficial di Facebook, Aruba Today News, of e website
www.arubatoday.com.

Si bo haya algun problema, nos t'ey pa yuda: bondia.aruba@gmail.com



Reforma electoral Mexicano ta propone evaluacion mas fuerte riba lasonan criminal



(AFP) - Mexico a bisa diahuebs cu e ta introduciendo un reforma electoral cu lo fortalece evaluacion

di background di candidatonan mientras e pais ta cay bao presion di Merca pa saca afo e lasonan oficial cu crimen.

E proposicion tambe lo ta fuente di debate den Congreso, unda presidente Claudia Sheinbaum su gobierno ta tene un mayoria y ta spera di por pasa esaki prome eleccion proximo aña.

Na un conferencia di prensa, Sheinbaum a reconoce "laso entre cierto adminis-

tracion municipal y crimen organisa."

Net diaranson, autoridadnan a anuncia e aresto di 6 politico local pa extorsion y lasonan na crimen organisa - treciendo e aresto total di e tipo aki na 70 desde 2024. Sinembargo e administracion di Sheinbaum ta keda bao presion di Merca pa aresta y extradita gobernador di Sinaloa Ruben Rocha Moya.

Washington ta acusa e gobernador, un miembro di Shein-

baum su partido Morena y aliado cercano di su predecesor, di traha cu e cartel notorio Sinaloa pa distribui "cantidadnan masivo" di narcotico pa Merca.

Rocha ta rechasa e acusacionnan pero a hala un banda como gobernador, mientras cu Sheinbaum a pidi evidencia "cu no por nenga" prome cu extradita su persona pa Merca.

E reforma cu a propone lo inclui e creacion di un comision, cual por verifica cu e

fiscal y agencianan contra lalamento di placa cu un candidato no tin laso na crimen organisa.

E screening no ta obligatorio pa partidonan politico.

Un resultado negativo no por tin peso, cual ta nifica cu e candidatonan toch lo ta permiti participa.

Un screening cu ta sugeri cu tin laso criminal sinembargo por resulta den un investigacion hudicial formal.

Trahadornan den campo masacra pa gang na Honduras

(AFP)—Varios persona a ser masacra den un pueblo den noord di Honduras unda gangnan rival ta luchando pa control di plantacionnan di azeta di palma, autoridadnan y residentenan a bisa diahuebs.

E asesinatonan a tuma lugar diaranson anochi den municipio di Trujillo, unda gangnan a tuma posesion di dos plantacion cu ta pertenece na un compania priva, segun oficialnan local.

Videonan transmiti pa un canal di television regional a muestra curpanan yen di sanger plama riba un di e haciendanan.

E cantidad di victima ainda no ta conoci.

Un residente local a bisa television TSI cu el a mira te 17 curpa di personanan cu nan ta kere tabata trahadornan den campo.

"Loke nos ta mira (den e videonan) ta un escena horibel unda varios persona apar-

entamente a ser checuta cu armamento di poder halto," minister di Seguridad Gerzon Velasquez a bisa reporteronan.

El a bisa cu polis manda pa e sitio "no a encontra ningun curpa" y cu "probablemente nan a ser kita door di miembro di famia of e organisacion criminal mes."

Un lider comunitario den e area, Adilia Castro, a bisa AFP cu e victima tabata miembro di un movimiento campesino local.



Hefe di polis di Trujillo Carlos Rojas a bisa den un programa di noticia cu pueblo Rigos, unda e masacre a tuma lugar, ta siendo afecta pa gangnan cu ilegalmente ta

ocupa y opera plantacionnan di palma Africano.

Honduras ta un di e productornan mas grandi di azeta di palma na mundo.

Tres morto den disputa di tereno entre gruponan Indigena na Colombia

(AFP)—Un disputa di tereno entre dos grupo Indigena den un region inki-eto di Colombia a resulta den e morto di tres persona y 44 herida diahuebs, un gobernador a bisa.

Videonan circulando riba red social a muestra enfrentamentonan fuerte cu palo y escudo entre e pueblo Misak y Nasa den region zuidwest di Cauca, hunto cu curpanan yen di sanger riba tera.

E disputa di diahuebs a surgi for di "conflictonan riba tereno y territorio," Ombudsman di Colombia a bisa. Gobernador di Cauca Octa-



vio Guzman a anuncia e cifra di morto riba X.

"Ningun diferencia no por hustifica e dolor, e morto y e riesgo na cual e poblacion ta siendo exponi," el a bisa.

"Nan a cera nos aden, kita nos telefonnan y kima algun brommer," un miembro di pueblo Nasa a bisa den un video comparti riba red social.

Plantacionnan ilegal di coca ta afecta terenonan Indigena di Cauca, y e area regularmente ta escenario di secuestro y atakenan conduci pa gruponan guerrillero.

Na fin di april, un bom riba un autopista na Cauca a mata 21 persona, convirtiendo e den e atake mas mortal contra civilnan den e ultimo decadas.

Aida Quilcue, un miembro di pueblo Nasa, ta compa-ñera di candidato presidencial izquierdista senador Ivan Cepeda, kende ta liderando den encuesta.

Den un video publica riba X, el a haci un yamado pa dialogo entre pueblo Misak y Nasa.

Quilcue, kende lo bira e prome vice-presidente Indigena di Colombia si e ser eligi, a ser secuestra pa varios ora door di hombernan arma na Cauca na februari.

Ehército di Colombia a anuncia despliegue terrestre y aereo den e area.

Mientras disputanan territorial Indigena ta comun na Colombia, nan raramente ta termina den enfrentamentonan mortal.

Economía di waf ta bolbe Venezuela, lagando productornan di aros na punto di bancarota

(Infobae) - Despues di flexibilisacion parcial di sancionnan internacional y reactivacion di importacionnan, productornan ta denuncia e modelo cu ta faborece grupo empresarial conecta cu sector militar y cu acceso na poder a bolbe desplaza agricultura nacional.

Mientras agricultornan di aros na Estado Guarico y Portuguesa, den region central di e pais, ta purba cosecha nan cultivo prome cu yobida dañá e grano, barconan carga cu miles di tonelada di aros importa ta sigui yega Venezuela for di Brasil.

“Nan a bisa nos produci ora e pais tabata den scarsedad. Awo nan a laga nos bandona atrobe,” un productor Venezolano di aros y lider sindical, kende su nombre a ser reteni pa motibo di seguridad, a conta Infobae.

E crisis nobo di aros na Venezuela a bolbe pone den evidencia un problema bieu denuncia pa añanan pa productornan y economistanan: e asina yama “economía di waf”, un modelo basa riba importacionnan faborece pa poder politico cu, segun sector agrícola, a termina desplaza produccion nacional atrobe.

Barconan cu aros importa den medio di cosecha E crisis a explota na pico di cosecha na Portuguesa y Guarico, estadonan cu ta concentra aproximadamente 85 porciento di produccion nacional di aros.

Segun productornan consulta pa Infobae, mercado Venezolano a cuminsa ricibi carganan grandi di aros importa net ora agricultornan local tabatin mester di bende nan produccion. Documentonan obteni pa e medio ta muestra un di e operacionnan ey: un carga di 10.000 tonelada metrico di aros crudo despacha for di waf di Macapa, Brasil, pa Venezuela.

Exportador registra tabata SRMZ FOOD TRADING LIMITED, un compañía domicilia na Isle of Man, un hurisdiccion offshore conoci pa su bentahanan fiscal. E carga tabata consigna na XIE YEN ALIMENTOS AGRO-INDUSTRIALES CA, un

compañía basa na Estado Miranda.

E 10.000 tonelada di aros a yega no procesa pa ser separa y despues distribui den mercado Venezolano.

Un segundo documento obteni pa Infobae — Declaracion Unico Aduanero (DUA), procesa pa medio di sistema SIDUNEAWOLD — a confirma oficialmente e entrada di e carga na Venezuela pa Aduana Principal di Puerto Cabello entre 30 di april y 1 di mei 2026. E documentacion ta detaya cu e 10.000 tonelada di aros a ser declara na un balor di 2,9 milyon dollar Mericano bao modalidad CFR, cu tarifa y BTW exonera (0 porciento), un beneficio concedi pasobra ta un alimento basico. E expediente tambe ta identifica firma AGENTES ADUANALES VICGABXI, CA como responsable pa despacho duanero di e mercancía cu SENIAT y ta muestra seynan di inspeccion di Guardia Nacional Bolivariano (GNB) na Puerto Cabello.

Productornan ta bisa cu e carga aki ta parti di un ola hopi mas grandi. Segun Miguel Arvelaiz, un productor agrícola Venezolano exilia na España, ocho barco ya a yega y por lo menos siete mas ta spera pronto.

“E mercado a keda abastece pa varios luna net ora cosecha nacional ta cuminsa. Esaki ta destrui prijs pa productornan Venezolano,” el a declara.

Aros Venezolano no por competi

E problema central ta e diferencia enorme di costo. Mientras produci aros na Venezuela actualmente ta costa entre 600 y 630 dollar pa tonelada di aros procesa, aros importa for di Brasil ta drenta e pais pa alrededor di 270 te 280 dollar pa tonelada. “Cu e diferencia ey, ningun hende no por competi,” lider sindical consulta pa Infobae a splica.

E temporada pasa, aros muha tabata bende pa 0,52 dollar pa kilo. E aña aki, despues di negociacionnan entre gobierno, sector agroindustrial y algun productor, e prijs acorda a baha pa 0,40 dollar.

Sinembargo, hasta e cantidad ey a cuminsa ser cuestiona pa empresanan cu awo ta busca pa cumpra bao di e balor ey,



probechando di e saturacion di mercado.

Jose Luis Perez, presidente di Federacion Venezolano di Aros, recientemente a denuncia cu varios compañía ta nenga ricibi aros nacional pasobra nan ta yen di producto importa.

“Productor yega y no tin na ken pa bende,” un di e fuenteenan consulta a resumi.

E modelo cu a nace cu CADIVI

Pa productornan, loke ta pasando awe no ta un evento isola, sino continuacion di un modelo estableci desde tempo di Hugo Chavez.

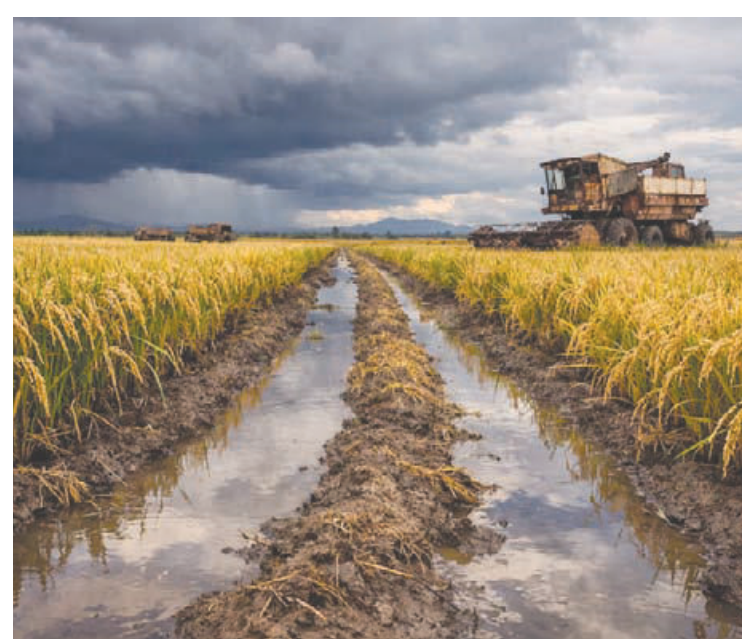
Durante añanan di CADIVI y control di cambio, importa cuminda cu dollar preferencial a bira mas rentable cu produci den Venezuela. Segun productornan consulta, esaki a destrui gran parti di e sector agrícola nacional. “E negoshi semper tabata den importacion,” Arvelaiz a afirma. “Eynan e economía di waf a nace.”

Caida den importacionnan durante e pio añanan di crisis y e scarsedad cu a resulta a forsa gobierno pa parcialmente stimula produccion domestico. Pero awo, productornan ta keha cu e sistema a bolbe faborece importadornan.

“Esaki ta exactamente loke ta pasando,” lider sindical entrevistado a bisa. “Nan tabatin mester di nos ora no tabatin cuminda, y awo nan ta faborece importacionnan atrobe.”

Licencianan, privilegionan y grupo faborece

Productornan y lidernan agrícola ta denuncia cu acceso



na licencianan di importacion ta keda concentra den man di apenas algun actor cu respaldo politico y financiero.

Entre e companianan mencionada pa sector tin marcanan di aros Mary y Kali, identifica como empresanan cu acceso privilegia na permiso di importacion.

“Apenas dos of tres compañía realmente ta maneha e negoshi ey,” un di e fuenteenan consulta a bisa. Segun Arvelaiz, e schema actual ta mantene caracteristicanan similar na esnan denuncia pa añanan tocante e sistema Venezolano di importacion.

“Prome tabata dollar preferencial; awo ta licencianan, permiso y acceso privilegia. Sector di produccion a keda na un banda atrobe,” el a bisa. E productor exilia tambe a mantene cu e sector militar ainda tin influencia den diferente area di negoshi agroalimentario Venezolano, hunto cu gruponan stranhero conecta cu importacionnan.

Un futuro incierto pa campo Venezolano

Presidente di Fedegro, Osman Quero Perez, recientemente a describi situacion como “irreversible” pa hopi productor y a culpa decisionnan incorreto di importacion. Segun informe, e sector tabatin calcula cu apenas 200.000 tonelada di aros importa tabata necesario pa complementa consumo domestico, pero licencianan concedi a supera e necesidad ey. Productornan awo ta preocupa tocante e siguiente temporada di sembra.

“Ken lo planta cultivo atrobe despues di esaki?” Arvelaiz a cuestiona. “Mientras tanto, nos ta yudando economianan di otro paisnan.”

Dos decada despues cu Chavismo a priminti soberania alimentario, hopi agricultor Venezolano ta enfrenta atrobe e mesun dilema: competi no contra e mercado internacional, sino contra un sistema unda importacion ainda ta mas barata cu produci.

Spotify y Univeral ta yega na acuerdo riba remix traha pa fanaticonan

(AFP) - Spotify ta uniendo cu Universal Music Group pa laga usarionan crea remix podera pa AI pa artistanan bao e compania - pa un extra tarifa ademas di un subscripcion standard.

E funcion nobo, anuncia diahuebs, lo aplica solamente na artistanan cu ta duna nan consentimiento, y ambos e cantante y escritor original lo ricibi un parti di cualkier ganashi cu genera.

“Pa prome biaha, fanaticonan lo por legalmente crea nan version y remix di e artistanan participante y escritornan su catalogo, cu ambos e artista original y e escritor compartiendo den e balor crea,” segun Charlie Hellmann, Spotify su hefe di musica, a comenta na e compania su dia di inversionista.

Te cu awo, Spotify a prohibi

musica genera pa AI crea for di un artista specifico su trabao sin nan autorizasion, aunke e ta permiti upload musica di AI di manera mas amplio, incluyendo contenido asocia cu artistanan ken su imagen y identidad tabata genera usando inteligencia artificial.

E acuerdo ta pone Spotify den competencia directo cu Suno y Udio, dos aplicacion di musica di AI dominante riba e mercado, ambos cual a mira un crecimiento fuerte.

Despues di inicialmente permiti usarionan crea musica AI sin acuerdo implementa cu artista of companianan, ambos compania a cambia curso den lunanan reciente.

Udio a firma acuerdo cu Universal Music Group y Warner Music Group, cual tambe a un acuerdo cu Suno.

UMG y Sony sinembargo te ainda ta den un proceso cu Suno, cu e procesonan andando dilanti corte federal Mericano na Massachusetts. Hellman a bisa cu e funcion lo duna artista y escritornan “un fuente nobo di ingreso ademas di loke ya caba nan ta haya na Spotify.”

Universal Music Group su CEO Lucian Grainge a yama e iniciativa “firmemente centra na e artista, basa riba AI responsable,” bisando cu e lo “impulsa crecimiento pa henter e ecosistema.”

Tambe a anuncia durante e dia di inversionista, cu Spotify lo duna subscriptornan cu paga acceso trempa na ticket pa concierto pa nan artista favorito prome cu e bay benta general.

E servicio nobo yama “Reserved” ta lansando na Merca



zomer aki prome cu expande na otro mercadonan.

Subscriptornan lo keda selecta basa riba data di nan uso - incluyendo con hopi biaha nan ta scucha un artista specifico, e rango di musica cu nan ta tende di e artista aki su catalogo y si nan a warda cantica den nan libreria.

Nan lo tin rond di 24 ora pa cumpra te hasta 2 ticket via e plataforma di un partner, e compania a bisa.

Spotify a bisa cu e iniciativa lo yuda dirigi ticket na fanaticonan genuino na luga di bot, ken tin hopi tempo ta frustra fanaticonan y artistanan.

Gigantenan di rednan social ta yega na acuerdo prome cu huicio di salud mental na scolnan Mericano

(AFP) - Gigantenan di rednan social Meta, Snap, TikTok y YouTube a acepta diahuebs pa paga un cantidad no revela na un distrito escolar na Kentucky cu a culpa nan pa un crisis di salud mental entre su studiantenan.

E acuerdonan a evita un huicio na California proximo luna cu ta anticipa di crea e tono pa e centenares di caso similar.

Meta, e doño di Facebook y Instagram, tabata e ultimo di 4 compania cu a yega un areglo, segun documentonan di corte entrega na corte federal na Oakland, San Francisco.

Snap, TikTok y Google - cual ta doño di YouTube - ya caba a yega un areglo dia 15 di mei segun documentonan evalua pa AFP.

E acuerdonan ta bini mientras e ambiente legal pa rednan social su plattformanan cada biaha ta bira mas hostil.

Den maart, Los Angeles su hurado a duna orden na Meta y YouTube pa paga \$6 milyon na un muhe hoben, declarando cu e plattformanan tabata dañinamente adictivo - un veredicto cu a marca e prome di su tipo.

E dia anterior, un hurado di New Mexico a duna orden na Meta pa paga \$375 milyon pa expone menornan na contenido inapropia y predador nan sexual.

E caso na Oakland a ser hiba dilanti Breathtitt County School District, un distrito rural na Kentucky ken su demanda a keda scogi como un caso pa mas di 1.200 demanda similar pa distrito escolar rond di e pais.

E distrito a busca mas di \$60 milyon pa cubri e gastonan di lidia cu e efecto di rednan social riba estudiante - incluyendo problemanan pa drumi, sufrimento emocional y conflicto - y pa financia un programa di salud mental di 15 año.



The Birdie
CLUB HOUSE RESTAURANT

Fridays from 5pm to 7pm

HAPPY HOUR

50% OFF ON DRINKS & TAPAS



 TIERRA DEL SOL
IBEROSTAR

For reservations please call 586-7800 extension. 231 or 242
tdsbal@iberostar.com | Opentable.com/thebirdie

Tierradelsol.com

Wij zoeken nieuwe collega's

- Econoom
- Ingenieur

Voor informatie over de functiebeschrijving en de vereisten kunt u op de onderstaande link klikken. Stuur uw motivatiebrief en bijbehorend cv, gericht aan dhr. E. Kross vacature@afta.aw, uiterlijk 31 mei 2026.

Werken met
impact



ARUBA
FAIRTRADE
AUTHORITY

Artistanan hoben ta briya durante e Tour di Little Stars

Despues di tres dia exitoso di presentacionnan na varios scol, Cas di Cultura y Grupo di Teatro Senguene ta celebra orguyosamente e impacto continuo di e Little Stars Theater Festival y e produccion pa mucha di e aña aki, Hans y Gretita.

Prome cu e presentacion final di e festival cu lo tuma lugar den weekend, studiantenan di scolnan participante St. Paulus School, Colegio Santa Filomena Basis, y Scol Soeur Juliette a tuma parti den un "Tour di Little Stars," treciendo e magia di teatro directamente na scolnan basico rond Aruba. Riba 18, 19 y 20 di mei, cada scol participante a presenta no solamente pa nan scol, pero tambe pa stu-



diantenan di diferente scol basico, creando un intercambio unico centralisa rond di creatividad, contamento di historia y expresion hubenil.

E miembronan jong di e elenco tabatin e oportunidad di presenta pa studiantenan di St. Paulus School, Colegio Santa Filomena Basis, Scol Soeur Juliette, Scol Caique-

tio, Colegio Sagrada Curazon, Colegio Santa Teresita, Mon Plaisir San Nicolas, Reina Beatrix School, y Pius X School.

E iniciativa a resulta di ta un exito grandi, unda cu hopi mucha a experiencia teatro bibo na un manera atractivo y accesibel. Fuera di entretenimento, e proyecto taba-



tin como meta pa encurasha confiansa, teamwork, habilidadnan di comunicacion, y un aprecio creciente pa e arte di actuacion den e hobennan di Aruba.

Pa medio di programanan manera e Little Stars Theater Festival, Cas di Cultura, y Grupo di Teatro Senguene ta sigui cu nan mision di sembra amor pa teatro — inspi-

rando un generacion nobo pa conecta cu cultura y creatividad a traves di e poder transformativo di teatro.

Ta encurasha publico pa sigui Cas di Cultura y Grupo di Teatro Senguene riba medianan social pa mas informacion tocante e evento final y actividadnan cultural venidero.

Spacey ta haci presencia na Cannes mientras su comeback ta continua

(AFP)—Actor di Hollywood Kevin Spacey a cana riba alfombra cora na Festival di Cannes diaranson, marcando un otro paso den su comeback despues di acusacionnan di agresion sexual.

E actor di "American Beauty" y serie dramatico "House of Cards" a mira su carera anteriormente briyante ser tumba pa varios acusacionnan di ofensanan sexual, cual a sali na cla na 2017 como parti di movimiento #MeToo.

Spacey, ken a mantene su inocencia, tabata absolve di nueve caso di supuesto ofensanan sexual na Reino Uni na 2023 y un tribunal na New York a rechasa un demanda civil di mal conducta sexual di \$40 milyon contra e actor di "Usual Suspects" na 2022.

Na maart e aña aki, el a yega na un acuerdo pafor di tribunal cu tres homber cu a lansa un demanda civil contra dje na Reino Uni.

E actor di 66 aña, ken a ricibi un premio pa logro di bida completo di un organizacion benefico na Cannes aña pasa, a asisti e estreno di un blockbuster Frances tocante lider politico Charles de Gaulle hunto cu modelo Via Lemann diaranson.

Festival di Cannes a introduci un politica di cero tolerancia pa mal conducta sexual aña pasa, bao presion di legisladornan y activistanan anti-abuso di #MeToo.

Un actor Frances, Theo Navarro-Mussy, ken tabata enfrenteando acusacionnan di violacion treci dilanti pa tres muher, a ser prohibi na 2025 di

asisti e estreno di un pelicula Frances cu tabata den competencia pa e premio principal di festival.

Spacey a bisa corant Britanico Telegraph na november aña pasa cu e no tin un cas fiho mas y cu el a gasta su fortuna, unda "hopi poco ta drenta y tur cos ta sali."

El a actua den e pelicula "Peter Five Eight" na 2024, cual en gran parti a ser ignora pa criticonan, y a acepta un prome rol riba television desde e scandalnan fin di laat aña pasa den "Minimarket", un serie comico pa emisora estatal Italiano RAI, Variety a reporta.

El a gana un Oscar pa mihor actor secundario pa e pelicula di 1996 "The Usual Suspects" y mihor actor na 2000 pa "American Beauty".



Asociacion di futbol Hulandes cla pa conecta ticketnan di stadion na ID; fanaticonan preocupa

(NLTimes)—Den e siguiente añanan, cualkier persona cu ta asistiendo un partido di futbol na Hulanda lo mester usa un app conecta na su ID na entrada, AD ta reporta. Mientras asociacion Hulandes di futbol KNVB ta bisa cu e sistema lo yuda identifica fanaticonan cu ta comporta nan mes malo mas rapido, hopi fanático di futbol ta oponiendo fuertemente e idea pa motibo di preocupacionnan tocante privacidad y leak di dato.

KNVB ta trahando riba desarojo di e Sistema Personal Digital di Acceso (PDT), tambe conoci como Acceso

Basa riba Identidad. Un ticket fisico of un carta di miembresia lo no ta necesario mas.

“Cu e sistema aki, clubnan sa exacto kende ta den stadion y kende ta permiti pa ta aya. Esaki ta crea claridad pa tur hende,” un vocero di KNVB a bisa RTL. Varios club ya ta usando sistemanan digital di ticket, pero PSV ta e prome club unda e sistema tambe ta conecta personalmente na e usuario.

Segun e vocero, alcaldenan y autoridadnan gubernamental ta sostene e sistema fuertemente. “Banda di potencialmente reduci castigonan colectivo...e tambe ta representa servicio adicional y profesionalismo,” e vocero a bisa.



Sinembargo, algun grupo di fanático ta oponiendo esaki fuertemente, segun Carli Klijn, vocero pa asociacion

di fanático FSV De Feijenoorder. “No tin debate cu seguridad den stadion ta importante, pero e preocupacion principal ta privacidad,” Klijn a bisa. “Asociacionnan

di fanático mester ser envolvi y bon informa tocante e plan aki.”

Na Feyenoord, tambe a test un sistema digital di ticket mas tempran e temporada aki, pero problemanan cu app y un fayó di e sistema poco prome cu un partido a obliga e club pa bolbe usa ticketnan fisico di temporada.

Segun KNVB, e sistema tambe por haci transferencianan di ticket mas sigur, yuda combati rebenta ilegal riba mercado preto. Pero segun presidente di un colectivo di fanático, esaki ta crea otro problema. “Bo kier mantene e barera di entrada lo mas abao cu ta posible, pero lo contrario ta pasando.”

Gauff por enfrenta Sabalenka den semifinal di French Open den un rematch

(AFP)—Actual campeón di French Open Coco Gauff por enfrenta Aryna Sabalenka den un repeticion di final di 2025 den semifinal e aña aki, despues cu e duo a ser poni den mesun mitar di e cuadro femenino diahuebs.

Americano Gauff, number cuatro di mundo, cu a vence number uno Sabalenka den un final tenso 12 luna pasa, lo cuminsa su defensa di titulo contra su compatriota Taylor Townsend.

Sabalenka, ken nunca a gana titulo di Roland Garros, por

enfrenta varios partido difícil durante e torneo, cual ta cuminsa diadomingo.

Cuatro biaha campeón di Grand Slam Naomi Osaka ta un posible oponente den ronda di 16 pa Sabalenka, aunke e atleta Hapones nunca a yega di alcanza di dos siman na Paris.

Strea Canades ascendente Victoria Mboko of number cinco Jessica Pegula por ta wardando e Bielorruso den kwartfinal.

Sabalenka lo enfrenta Jessica Bouzas Maneiro di Spaña

den e prome ronda. Gauff posiblemente lo mester pasa su compatriota Amanda Anisimova, ken a perde e final di Wimbledon y US Open aña pasa, den kwartfinal.

Cuatro biaha campeón di French Open Iga Swiatek, number tres, por enfrenta ganador di Italian Open Elina Svitolina den kwartfinal.

Number dos Elena Rybakina, ken a gana e prome evento Grand Slam di aña na Australian Open, ta programa pa enfrenta Swiatek den semifinal. Tin posibilidad di un duelo



di Zuidooost Asia den e di dos ronda entre Janice Tjen di Indonesia y Alexandra Eala di Filipinas.



Cantidad record di escalador ta subi Everest for di banda Nepales den un solo dia

(AFP)—Un record cantidad di escalador a yega e cumbre di Monte Everest den un solo dia for di e cara zuid di e peak na Nepal, oficialmente a bisa diahuebs, calculando e total na alrededor di 275.

E peak mas halto di mundo por ser subi for di banda zuid na Nepal of e cara noord na Tibet Chines, pero autoridadnan Chines a cera e ruta ey aña aki.

Departamento di turismo di Nepal a bisa cu aproximadamente 275 persona a subi e peak di 8.849 meter (29.032 pia) diaranson, notando cu

un cantidad mas halto a yega e cumbre na 2023 for di ambos banda.

Oficialnan a bisa cu e cifra final lo ser confirma despues cu e subidanan ser verifica, cual ta rekeri potret y declaracion di compania di expedicion y guianan di e escalador.

“Esaki ta e cantidad mas halto di cumbrenan alcanza den un solo dia den historia di expedicionnan na Monte Everest,” Himal Gautam, vocero pa e departamento, a bisa AFP.

“Ainda nos mester verifica e data oficial, pasobra nos mes-

ter emiti certificadonan pa nan.”

Na 2023, un cantidad mas halto di montañista for di e banda di China y Nepal a yega e cumbre di Everest den un solo dia, el a agrega sin duna un cifra.

Un auemnto den escalamento a haci montañismo un negoshi lucrativo na Nepal desde cu Edmund Hillary y Tenzing Norgay Sherpa a haci e prome ascenso di Everest na 1953.

E pais a emiti un record di 492 permiso pa Everest e temporada aki, cu un ciudad di tentnan instala na pia di e

montaña pa escaladornan y personal di apoyo.

Aproximadamente 600 persona, incluyendo montañistanan y personal di apoyo, a subi Everest desde comienso di e temporada di escalamento di primavera luna pasa.

E cantidadnan halto a lanta preocupacion atrobe tocante sobrepoblacion riba e montaña, cual ta crusa frontera Nepal-China, specialmente si mal tempo ta haci e bentana di escalamento mas cortico.

Probablemente e temporada di escalamento lo termina den prome siman di juni.

Exitoso prome torneo di Eagles Domino Team



Den weekend cu a pasa Centro di Bario Noord a conoce un sambombaso di torneo di domino. Ta trata aki di e torneo organisador di Eagles Domino Team y cu ta carga e titulo "EAGLES DT First Domino Bush League Tournament".

E total 4 ekipo a participa, di cual mayoria ya ta caranan conoci n'e conocido palacio di pega piedra ay na Kudawecha, esta Domino Square Garden.

Diabierna 15 a tira lot y e

siguiente configuracion tabata e resultado: Team Tsunami vs Team Snor, y n'e otro banda dje bracket: Cashero Hills vs Sero Blanco DT. Bou bon ambiente tipico "Nortero", e bataya a ranca sali, caminda mester admiti tur 4 ekipo a duna un domino di nivel halto! Halftime ta bay aden y Tsunami tin un bentaha leve di 11-8 riba Team Snor, mientras cu Cashero Hills tin un bentaha di 11-9 riba Sero Blanco.

Di dos tempo ta dal ranca y aki por bisa ta un "nek aan nek race"! Team Snor ta tuma

un bentaha di 19-20 riba Tsunami, pero e ola ta bin duro di atras kibra riba lomba di pover "Snor" Perez: Tsunami ta gana cu 21-20 y ta sigui p'e gran final. Ne otro banda dje bracket, Cashero Hills ta lucha fuerte cu White Hills y ta gana cu score di 21-19 pa asina clasifica tambe p'e final di diasabra anochi.

E gran final ta cuminsa diasabra caminda Tsunami lo enfrente Cashero Hills pa determina cua team ta corona campeon, y Team Snor lo enfrente Sero Blanco pa di 3 y 4 lugara. Aki shonnan, e final



a resulta di ta un berdadero "nail-biter"! Cos ta empata na 20-20, ambos team ta "on the hill" ora cu e grito di alegria di e conocido comerciante den aparatonan electronico resona spanta varios bisina drumi den becindario di Noord te Alto Vista! Tsunami ta gana Cashero Hills cu score preta di 21-20 y ta corona su mes campeon dje prome torneo bush league organisa pa Eagles DT.

N'e otro banda, Team Snor ta pasa den agonía contra Sero Blanco y tambe cu score minimo di 21-20 ta logra

domina e nativonan "de la Colina Blanca"! Na final tabata tin e conocido sesion di sacamento di potret caminda varios presente a puntra nan mes ta kico ta "going on" ora nan a wak representante di Sero Blanco ta saca potret c'un yuwana di 100 florin den man.

Varios wenkbrauw a bay halto y mes ora e bahul di "conspiracy theories" a dal habri "wagenwijd"! Keda pendiente, e caso ta den proceso di ta "wordt vervolgd ..."

Maguire ta den 'shock' di keda omiti for di ekipo di Copa Mundial di Inglatera

(AFP) - Defensor di Inglatera Harry Maguire a bisa diahuebs cu e ta "impacta y den shock" cu e no ta forma parti di Thomas Tuchel su ekipo di Copa Mundial.

E coach Aleman lo revela su ekipo di 26 homber pa e torneo Norte Americano diabierna y a cuminsa haci yamada na e hungadornan e dia anterior.

Manchester United su Maguire tabata parti di e ekipo di Inglatera den maart, despues di a ricibi su prome yamada bao di Tuchel, pero e defensor a confirma cu e no lo bay Copa Mundial.



E futbolista di 33 aña, a publica riba rednan social: "Mi tabatin tur confiansa cu mi por a hunga un rol mas grandi e zomer aki pa mi mas despues di e temporada cu mi a duna. Mi a keda den shock cu e decision. Mi no a stima nada mas cu bisti mi uniform y representa mi pais durante e añanan."

"Mi ta desea e hungadornan, tur lo miho e zomer aki."

Maguire a hunga un rol grandi pa United desde cu Michael Carrick a tuma cargo na Old Trafford den januari, yudando e ekipo keda den tercer lugara den Premier League.

Organisacion Continental Panam Sports lo tene reunion di Comité Ejecutivo na Aruba

Pa prome biaha den historia di Comité Olimpico Arubano (COA) y Aruba, e organisacion Olimpico di nos continente "Panam Sports" lo organisa un reunion aki durante proximo siman.

Panam Sports ta conta cu 41 pais miembro di e continente Panamericano y tin diferente tarea manera maneho di deporte Olimpico y ta organisa e Weganan Panamericano Junior y Weganan Panamericano. COA ta miembro di e organisacion aki y ta conta cu un miembro dentro di e Comité Ejecutivo den cargo di Sra. Nicole Hoevertsz cu ta Secretaria General di COA.

E reunion aki lo trece tur miembro di e Comité Ejecutivo di Panam Sports na Aruba, unda lo tin 2 dia di reunion, ademas di diferente bishita cerca stakeholders importante di deporte. COA ta contento di por ta anfitrión di un reunion di e nivel aki na Aruba, unda cu Aruba ta logra muestra e capacidad cu tin pa por organisa eventonan di e nivel aki, atrayendo organisacion grandi den mundo di deporte pa mira Aruba como



un "hub" den nos region.

Banda di esaki, e colaboracion aki por trece hopi beneficio pa tur federacion miembro di COA y e deporte en general na Aruba.

Pa scucha mas di e loke ta bay pasa otro siman, mira e entrevista aki unda Nicole ta conta di e programa di e bishita di Panam Sports y elabora riba e significado di e reunion aki pa deporte na Aruba.

Dia Internacional pa Diversidad Biologico, 22 Mei 2026

Ora diversidad biológico, of biodiversidad pa corto, tin un problema, humanidad tin un problema. Diversidad biológico frecuentemente ta ser comprendi den termino di e variedad amplio di especie vegetal, animal y micro-organismo, pero tambe ta inclui e diferencianan den cada especie mes, por ehempel e variacionnan den cultivo y animal di cria, y e variedad di ecosistema (lago, boske, desierto, paisahenan agrícola) cu ta alberga multiple tipo di interaccion entre nan especienan presente (humano, mata, animal, micro-organismo).

Recursonan di diversidad biológico ta e pilarnan riba cual nos ta construi civilisacionnan. Pisca ta provee 20% di tur proteina animal pa mas o menos 3 biyon hende. Mas cu 80% di e dieta di ser humano ta consisti di producto deriva di planta (cultivo).

Casi 80% di hende bibando den areanan rural den paisnan den desaroyo ta depende di medicina tradicional deriva di planta y yerba pa nan cuido medico basico. Pero perdida di biodiversidad ta menasa nos tur, incluso nos salud.

A ser comproba cu perdida di biodiversidad por causa un expansion di zoonoses, malesanan transmiti di animal pa ser humano, mientras cu di otro banda, si nos mantene biodiversidad intacto, esaki ta ofrece herment excelente pa lucha contra pandemianan manera causa pa coronavirus.

Nacionnan Uni a proclama 22 di mei como Dia Internacional pa Diversidad Biologico pa aumenta e comprension di y conscientisacion pa temanan di diversidad biológico.

E tema pa 2026: Accion local pa un impacto global

Ora comunidad global ser yama pa re-examina nos relacion cu mundo natural, un cos ta resalta: a pesar di tur avance tecnologico, nos ta sigui depende di ecosistema vibrante y saludabel pa necesidadnan esencial, manera awa potabel, alimento, medicina, pa traha paña, refugio, energia etc. P'esey ta importante respeta, restaura y proteha biodiversidad.

Na December 2022, Na-

cionnan Uni a adopta e Kunming-Montreal Global Biodiversity Framework (Plan di Biodiversidad). E plan ambicioso aki ta establece 23 meta pa 2030 y 4 obhetivo mundial pa 2050 pa preveni y reverti perdida di biodiversidad.

Entre e obhetivonan: restaura 30% di ecosistemanan degrada, conserva 30% di tera, awa riba tera y laman, reduci na 50% e introduccion di especie invasor y mobilisa USD 200 biyon pa aña pa biodiversidad, tur pa 2030.

E aña aki Dia Internacional pa Diversidad Biologico, tin como tema "Acting locally for global impact", esta "Accion Local pa Un Impacto Global", y ta pone un idea poderoso central: cambionan mayor ta cuminsa localmente riba un escala chikito. E exito di e plan global pa reverti perdida di biodiversidad ta depende di forsa di accion local- compromiso di comunidad, organisacionnan y gobierno trahando hunto.

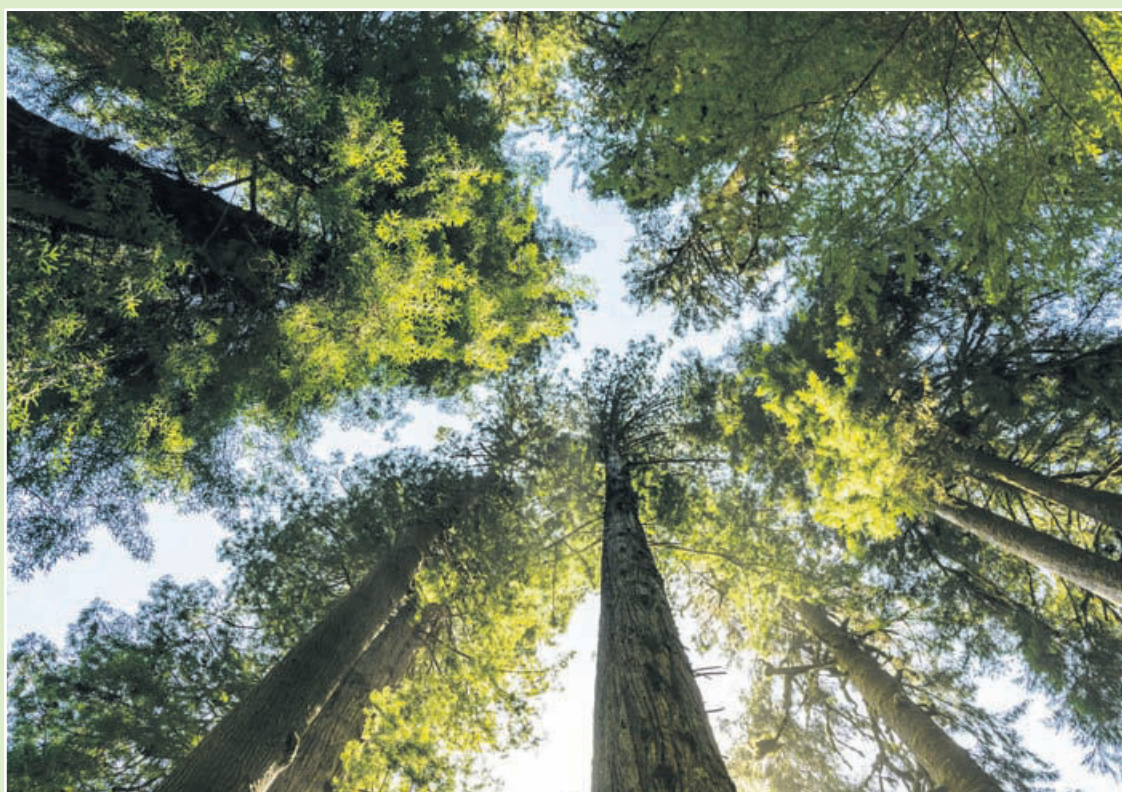
E campaña aki tambe ta destaca e sentido di urgencia. Na 2026, ta keda solamente 4 aña pa cumpli cu tur meta di e Global Biodiversity Framework fiha pa 2030 y Obhetivonan di Desaroyo Sostenibel (SDGs). Nos mester actua AWOR!

Mensahe di Antonio Guterres, Secretario General Nacionnan Uni

Biodiversidad ta e red bibiente cu ta sostene humanidad. Sinembargo caos climatico, polucion y e incesante explotacion di tera, laman y awa dushi ta pushando nos mundo natural pa un colapso total, cu consecuencia devastador pa ser humano, su porvenir y subsistencia y desaroyo sostenibel.

E Kunming-Montreal Global Biodiversity Framework ta muestra e caminda pa sigui. Pero mester acelera e ritmo cu ambicion y responsabilidad. Gobiernonan mester tuma e iniciativa pa acelera e implementacion, mobilisa financiamiento y remedia deficiencia den capacidad cu ta frenando e progreso.

Pero e tema di 2026 ta subraya cu exito ta depende no solamente di accion di gobierno. Pueblonan indigena, comunidannan local, hende muher y hubentud, mundo academico, empresanan, ciudadnan y regionnan tur tin



un papel vital pa hunga den proteha y restaura naturalesa.

Nacionnan Uni ta sostene tur Estado Miembro cu medida inclusivo cu fundamento científico, actualizando strategianan nacional di biodiversidad (NBSAPs), ampliando areanan proteha, restaurando ecosistemanan y integrando naturaleza den planificación pa desaroyo sostenibel y e accion climatico.

Riba Dia Internacional pa Diversidad Biologico 2026, ban apoya esnan actuando localmente pa impacto global y colabora pa para y reverti perdida di biodiversidad, pa hende y naturaleza prospera hunto.

Situacion di biodiversidad na Aruba

Na 2009 Rainbow Warriors Core Foundation a acerca Secretariado di e Convenio pa Diversidad Biologico na Montreal pa por haci un 'prefeasability study' pa e instrumento conoci como National Biodiversity Strategy and Action Plan. A logra haya luz berde di Ministerio di Asuntonan Exterior di Hulanda y na 2010 e Secretariado a asigna e actual director di dicho Secretariado na Montreal, esta David Cooper, como liaison.

Pero e desmantelacion di Antiyas a imposibilita acceso na dato di e cinco isla y un actitud di algun oficial di gobierno no colaborativo cu e proyecto cu tawata conta cu aprobacion di gobierno Hulandes y colaboracion di Nacionnan Uni a pone cu e

proyecto no por a ser conclui. Na 2024 Rainbow Warriors Core Foundation a participa na e 4 th UN Conference on SIDS na Antigua y na 2025 a participa den e 3rd UN Ocean Conference na Nice, Francia.

Na e Conferencia COP12 di e Protocol Concerning Specially Protected Areas and Wildlife (SPA) in the Wider Caribbean Region, teni na Aruba na October 2023 na Aruba, Rainbow Warriors Core Foundation como participante observador a haci un intervencion enfatizando e valor di ciencia civil y open data pa sostene tomo di decision pa e SPAW Protocol.

A propone proyecto piloto usando data satelital y di sensor, alinea cu e Blue Carbon framework pa aumenta monitoreo di mangel y ecosistema en general.

A subraya e necesidad pa integra inteligencia artificial (AI) pa mehora analisis di data y monitoreo predicable, cual esfuersonan lo cuadra cu e Decada di Nacionnan Uni di Ciencia Oceanico pa Desaroyo Sostenibel y e Decada pa Restauracion di Ecosistema, locual lo promove uso di ciencia habri, participacion comunitario y conservacion di biodiversidad.

Rainbow Warriors Core Foundation ta participa den 4 grupo comunitario dedica na inteligencia artificial cu e obhetivo specifico pa crea standard pa AI pa desaroyo sostenibel. E Community Groups ta parti di e World

Wide Web Consortium, un organizacion crea pa e inventor di e World Wide Web, Tim Berners-Lee. E organizacion aki ta crea standardnan pa uso riba web mediante Working Groups y Community Groups.

Awor nos por anuncia cu orguyo cu nos ta den preparacion pa introduci un programa di desaroyo di digital twins hustamente den e marco di e tema di Dia Internacional pa Biodiversidad Biologico pa accion local den forma di colaboracion entre stakeholder aplicando ciencia civil y ciencia aplica en general. Y lo conta cu colaboracion cu islanan den Caribe, Pacifico Sur, institutonan científico y decenas di NGOs perteneciendo na rednan di colaboracion internacional tanto den biodiversidad marino, terrestre, pero tambe di instancianan internacional den ramo di telecomunicacion y inteligencia artificial.

Por menciona especificamente e programa BioDT (pa tera y biodiversidad general) y EUDITO (European Union Digital Twin for the Ocean).

Nos participacion den ambos conferencia a crea contactonan valioso pa colaboracion y Rainbow Warriors Core Foundation a logra e promer piedra pa e fundeshi di ciencia y tecnologia colaborativo den marco di e Kunming-Montreal Global Biodiversity Framework pa comunidad henter di Aruba por participa den Accion Local pa Impacto Global y cu colaboracion cu otro isla.

Accionistanan di Samsung ta menasa accion legal pa motibo di acuerdo provisional cu sindicato

(AFP) - Diaranson un grupo di accionistanan di Samsung Electronics a menasa accion legal contra un acuerdo provisional entre e gigante Sur Coreano di chip y su sindicato laboral mas grandi, cu a evita un welga grandi.

E acuerdo di ultimo momento riba bonificacionnan — cual miembronan di sindicato lo vota riba e — a ser logra laat diaranson anochi, cu plan pa un welga di 18 dia cuminsando diahuebs poni na pausa te proximo aviso.

E disputa ta tuma luga den contexto di un aumento mundial di inteligencia artificial cu a impulsa negoshi di Samsung fuertemente, mientras tanto tambe aumentando crecimiento nacional y mercado di accionnan.

Mas o menos 50.500 trahador tabata programa pa laga linea di produccion mientras rabia a aumenta tocante e manera cu e compania ta distribui su ganashinan enorme.

Bao di e acuerdo provisional entre Samsung y su sindicato, salarionan lo subi y bonificacionnan special lo ser paga parcialmente den accion di compania durante 10 año. Esaki ta depende riba division di chip logrando mas cu 200



triyon won (130 biyon dollar Mericano) den ganashi operacional cada año entre 2026 y 2028, y despues 100 triyon won te 2035.

Korea Shareholder Action Headquarters, un grupo di accionistanan, a organisa diaranson un protesta contra e acuerdo cerca residencia di presidente di Samsung Electronics Lee Jae-yong.

Negociacionnan riba bonificacionnan relaciona cu ganashi operacional no a pasa den un resolucion di accionistanan y pa e motibo ey no tin “validez legal” bao di ley comercial actual, nan a bisa. E grupo a menasa pa “usa tur medio legal disponibel” pa “blokea cualquier desembolso di fondo di compania” basa riba e acuerdo si esaki ser

conclui “pasando riba” e procedementonan obligatorio.

Votacion di sindicato

Chipnan di memoria di Samsung ta ser usa den tur cos, for di electronica di consumidor te processor di computer — cu su modelonan di proximo generacion di bandwidth halto usa pa expande centro di dato di AI.

Samsung na april a bisa cu ganashi operacional di prome trimestre a subi aproximadamente 750 por ciento compara cu e año anterior, mientras su capitalisacion di mercado a pasa \$1 triyon pa prome biaha e luna aki.

Posibilidad di un welga a causa preocupacion riba e impacto economico na Corea di Sur, unda semiconductor



ta representa aproximadamente 35 por ciento di exportacionnan.

Sindicato laboral a bisa diaranson cu tur su miembronan — alrededor di 70.000 empleado — lo participa den un votacion riba e acuerdo provisional entre 23 di mei y 28 di mei.

Gobierno a elogia e resultado di negociacionnan di ultimo momento, cu a ser media pa minister di Labor. E acuerdo provisional ta introduci un fondo nobo di bonificacion pa empleadonan den division di chip, equivalente na 10,5 por ciento di rendimiento comercial di division, sin limite di pago.

Di e total di fondo di bonificacion, 40 por ciento lo ser

distribui den henter e division, mientras 60 por ciento lo ser reparti basa riba rendimiento di unidadnan individual di negoshi.

E sindicato tabata argumenta cu trahadornan rival na Sur Coreano SK hynix a ricibi bonificacionnan año pasa cu tabata mas cu tres biaha mas grandi cu esnan paga na Samsung.

Abogado di sindicato a bisa cu Samsung a mira un leak di talento pa su rival y un aumento den miembresia di sindicato pasobra loke trahadornan ta describi como un “falta di transparencia” den sistema di bonificacion. Accionnan di Samsung a subi fuertemente diahuebs, cu un aumento di 8,2 por ciento den comercio di atardi na Seoul.

AMD, rival di Nvidia, ta inverti \$10 biyon den industria di chip na Taiwan

(AFP) - AMD, un fabricante Mericano di procesador pa inteligencia artificial y rival di Nvidia — e compania mas valioso di mundo — a anuncia diahuebs un inversion di mas cu \$10 biyon den industria di chip na Taiwan.

E compania a bisa cu inversionnan lo ser haci “den henter e ecosistema di Taiwan pa expande asociacionnan strategico y aumenta capacidadnan avansa di empaketamento pa infraestructura di AI”.

Taiwan ta un potencia mundial den fabricacion di semiconductor usa pa entrena y opera sistemanan di inteligencia artificial, como cas di gigantenan di produccion di chip manera TSMC y Foxconn.

Economia di e isla a crece fuertemente año pasa danki

na exportacionnan creciente di hardware di AI, un sector cu ta den pleno crecimiento mundialmente.

AMD — di cual su CEO Lisa Su lo papia diabierna na Taipei — a bisa den un declaracion cu e compania ta trahando cu empresanan na Taiwan y otro luga riba componen-tenan avansa di computacion cu ta esencial den centro di dato di AI.

E compania “ta avansando tecnologia di silicon, empaketamento y fabricacion di punta cu ta permiti rendimiento mas halto, mayor eficiencia y implementacion mas rapido di sistemanan di AI”, segun e declaracion.

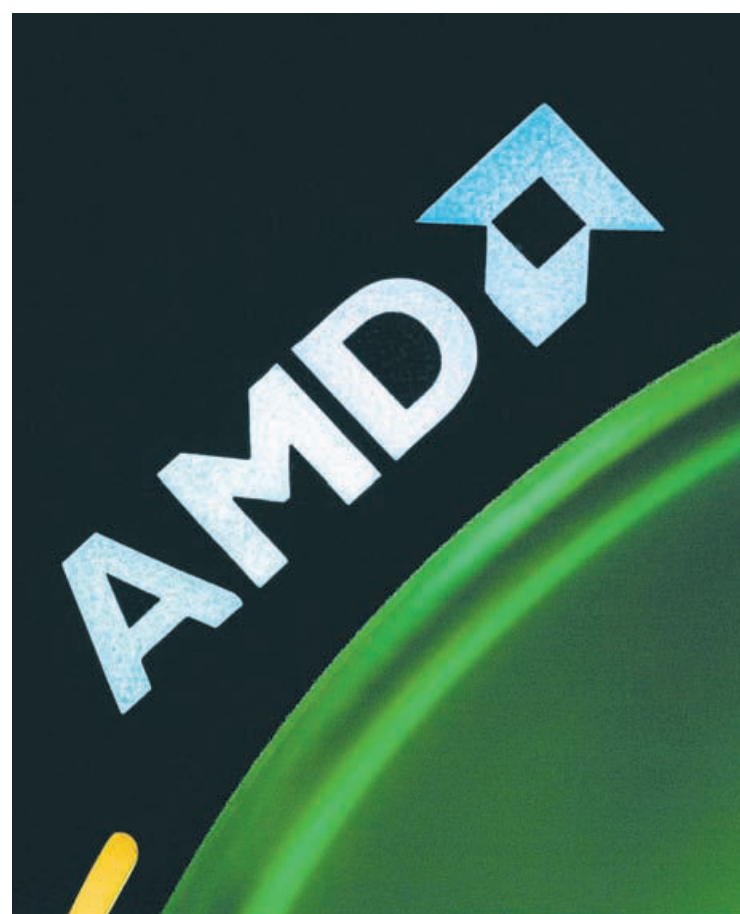
Entre e acuerdonan anuncia diahuebs tabatin un asociacion pa desaroyo di hardware cu proveedor Taiwanés di empaketamento y test di chip ASE y su socio di grupo Sili-

conware Precision Industries (SPIL).

Gobiernonan y gigantenan tecnologico rond mundo ta invertiendo centenares di biyon di dollar den construccion di centro di dato nobo cu por alimenta hermentnan di AI manera chatbotnan, generadornan di imagen y agentenan cu por checuta tareanan.

Preocupacionnan a surgi tocante e impacto ambiental di infraestructura di AI, y Agencia Internacional di Energia ta proyecta cu consumo di electricidad di centro di dato lo dobel pa 2030.

Hunto cu preocupacionnan riba emisionnan di carbon cu ta contribui na keintamento global, tambe tin preocupacion tocante uso di awa pa fria servernan di centronan di dato, loke por causa scarsedad durante dianan calor.



Ambulance a bay Colegio Bonbini pa un persona di 70 aña cu a ser haya abao benta



Diaranson mainta a drenta informe di cu tin un persona di 70 aña benta abao y ta kere cu lo a dal su cabes, mesora a dirigi un ambulance na e sitio. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima y a transport'e pa hospital.

Chauffeur herida despues di cu un auto a dal tras di su auto

Diaranson mainta a drenta informe di un accidente cu hende herida na Tanki Flip, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu e chauffeur di un Volkswagen SUV no a regula su velocidad ni a mantene distancia y a bay dal tras di un Suzuki Swift. Debi na e impacto e chauffeur a resulta herida. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima.



Polis y ambulance a bay Linear Park pa un persona benta na suela

Diaranson merdia a drenta informe di cu tin un hende benta abao den Linear Park dilanti oficina di A.T.A., mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na nan yegada a busca tur rond y no por a logra haya nada. Kisas lo tabata un hende cansa y a drumi pa relaha of descansa. Despues di a rondia rond sin resultado a dicidi di sigui.



Candela na e refineria di Aruba



Diaranson merdia a drenta informe di un candela na e refineria, mesora a dirigi tanto polis como bomberonan na e sitio.

Na yegada di e bomberonan a nota cu e candela saliend

for di un tubo. Inmediatamente nan a cuminsa basha awa riba dje. A bin resulta cu tabata tin poco yerba cu sushi na candela y cu via un tubo e candela a expande den e tubo. Na final bomberonan a logra paga full e candela.

Persona di 51 aña a subi trapi pa coy fruta y a dal abao



Diamars mainta a drenta informe di un persona herida.

Na yegada a bin compronde cu aki tabata trata di un per-

sona di 51 aña cu a subi un trapi pa bay coy un fruta for di un mata a dal abao for di e trapi. Na yegada di e ambulance nan a atende

Auto ta dal den bus na Macuarima



Diamars merdia a drenta informe di un accidente na Macuarima, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu e chauffeur di e bus a haya chance di un banda pero di e otro banda tabata bini un auto cu veloci-

dad y no por a para y a bay dal den e bus. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

Chauffeur cu a bay dal tras di auto no kier a yama polis despues di accidente



Diamars atardi a drenta informe di un accidente na Savaneta banda di La Granja, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda cu e

chauffeur di un Toyota Yaris no a regula su velocidad ni a mantene distancia y a bay dal tras di un Hyundai Elantra. Afortunadamente ningun hende a resulta herida pero e chauffeur di e Yaris no tabata desea pa yama polis ya cu su papelnan no tabata na ordo.

Mainta tempran accidente na rotonde Santa Cruz



Diaranson mainta a drenta informe di un accidente na rotonde Santa Cruz, mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata

di un accidente unda cu un Suzuki Swift a bay subi e rotonde net ora cu un motociclista ta pasando y a bin dal riba dje. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

Persona di edad supuestamente a ser ataca pa un cacho los riba caya!



Diamars anochi a drenta informe di cu un cacho los riba caya lo a ataca un persona di edad na Siribana, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un persona di edad cu lo tabatin herida na su curpa y a pidi pa ambulance bin control'e. Na yegada di e ambulance nan a

Resultado Sorteo 21 mei 2026			
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte			
DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
2837	0561	4066	0884
3406	6101	SUPER5	5274
6637	2512	-	9745

MERDIA	ANOCHI														
 Sorteo # 4980 3597 4238 5983  X3  Sorteo # 4980 9678  FP  Sorteo # 3036 5870  Sorteo # 4980 2363 Leo  Sorteo # 1854 665  X2	 Sorteo # 8852 7895 0198 2618  FP  Sorteo # 7896 1651  X2  Sorteo # 2601 2062  Sorteo # 6655 8747 Capricornio  Sorteo # 1585 719  X5	 Sorteo # 0 x Jackpot 0 x Match 4+ 3 x Match 4 93 x Afl. 12,00  Sorteo # 7186 0 x Jackpot 11 x Match 4 222 x Afl. 8,00	<table><tr><td>Joker</td><td>Letter</td></tr><tr><td colspan="2">Proximo Jackpot</td></tr><tr><td colspan="2">340.000,-</td></tr></table> <table><tr><td colspan="2">10-17-18-20-22</td></tr><tr><td colspan="2">Proximo Jackpot</td></tr><tr><td colspan="2">88.000,-</td></tr></table>	Joker	Letter	Proximo Jackpot		340.000,-		10-17-18-20-22		Proximo Jackpot		88.000,-	
Joker	Letter														
Proximo Jackpot															
340.000,-															
10-17-18-20-22															
Proximo Jackpot															
88.000,-															

 Sorteo # 0 x Jackpot 0 x match 4 0 x Afl. 500,00 0 x Afl 50,00 0 x Afl.15,00	<table><tr><td>Mega Ball</td></tr><tr><td>Proximo Jackpot</td></tr><tr><td>260.000,-</td></tr></table> <table><tr><td colspan="2">Afl 360.000,-</td></tr></table>	Mega Ball	Proximo Jackpot	260.000,-	Afl 360.000,-	
Mega Ball						
Proximo Jackpot						
260.000,-						
Afl 360.000,-						
  Sorteo #	<table><tr><td>Sorteo #</td></tr><tr><td></td></tr></table>	Sorteo #				
Sorteo #						
						





Cas Di Cultura
Vondellaan 2
Tel: 582-1010

F A D A
Campanastraat 5
Tel: 583-2999
Tel: 583-9610

F A V I
Primavera 233
Tel: 582-5051
Tel: 582-5222

F E P O
Engelandstraat 15
Tel: 583-1016
Tel: 583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

**Fundacion Autismo
Aruba**
Irenestraat 21 Aruba
Tel: 588-1179

**Fundacion Pa Nos
Muchanan**
Cumana 2
Tel: 583-4247

**Fundacion Tel Pa
Hubentud**
Wilhelminastraat 19
Tel: 588-6138

**Koningin Wilhelmina
Fonds**
Spinozastraat 9
Tel: 582-0412

Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8
Tel: 588-9999

Rode Kruis Aruba
Pedro Gallegostraat 14
Tel: 582-2219
Fax: 588-3376

Famia Planea (SBVO)
Ave. Milio J Croes 17 B
Tel: 588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Fundacion Guia Mi
George Madurostraat 34
Tel: 582-0088

Y M C A
Calbasstraat 1
Tel: 582-3072

AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad | **San Nicolas**
Hospital | **Imsan**
7:00 pm / 10:00 pm | 24 ora

Botica na warda

Oranjestad: Oduber
Tel. 582 1780

San Nicolas: Aloe
Tel. 584 4606

Emergencia

Polis Oranjestad	100
Polis San Nicolas	104
Polis Santa Cruz	105
Polis Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulans	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

Botica

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

Utilidad

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

Funeraria

Aurora	588-6699
Royal Funeral H.	586-4444
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888

TAXI

**Aruba Transfer Tour &
Taxi C. A.**
Tel: 582 2116 / 582 2010

Taxi Adres Services (24h)
Tel. 587 5900

A1 Taxi Services Aruba
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024

Mama aresta despues cu a bandona yiunan na Portugal



(AFP)— **Diahuebs polis Portugues a aresta e mama di dos mucha homber Frances haya bandona banda di un caminda principal den zuid di e pais, nan so y orando.**

E muchanan, di cuatro y cinco aña, a ser rescata diamars door di un automobilista pasando cerca di e ciudad turistico Comporta, unda nan a ser laga cu nan tas conteniendo cuminda y awa pero sin documentonan di identidad, segun media Portugues.

Un buskeda grandi a ser lansa pa e mama di e muchanan, di 41 aña, y diahuebs polis Portugues a bisa cu nan a arest'e den ciudad central di Fatima, hunto cu un homber di 55 aña, sospecha di abuso, pone e muchanan den peligro y abandono.

Despues di encontra e muchanan, automobilista Alexandre Quintas a hiba nan na un panaderia mancha pa su famia prome cu alerta autoridadnan.

Su mama Eugenia Quintas a bisa cu un doctor local cu tabata papia Frances a permiti nan comunica cu e dos muchanan.

“Nan a bisa cu nan a yega cu auto y a baha den un lugar cu hopi mata, un mondi, manera e mayor a yam'e,” el a bisa AFP.

Trabao Tin
Perfect Landscaping N.V.
Ta Busca
Hardinero
masculino y femenino
Pasa nos oficina na Bushiri 14
pa yena aplicacion.
Informacion: 583 2650

220544

El a bisa cu un di e muchanan a bisa cu nan tabatin paña riba nan wowo y a cu e sospechosonan a bisa nan pa busca un juguete scondi. Ora nan a kita e paña, nan mama y su auto a desaparece.

“Cu nan nan tabatin un apel-sina, un peer y un boter di awa cada un. Nos no a mira señal di maltrato,” e a bisa. Fiscal Frances Jean Richert

a bisa cu famia di e muher a report'e desaparecido riba 11 di mei, y cu un investigacion hudicial a ser lansa pa investiga e circunstancianan.

Oficina di fiscal general Portugues a bisa AFP cu un tribunal ta investigando hunto cu polis, agregando: “E muchanan a ser hiba hospital, unda nan ta bao observacion.”

Pronostico di tempo

Tempo:

Awe tardi y awe nochi: levemente te parcialmente nublado y generalmente seco
Den marduga y mañan: parcialmente nublado cu un awasero pasahero.

Temperatura maximo 33 grado celsius

Temperatura minimo 27 grado celsius

Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 34 pa 38 grado celsius
UV index: 12

Bahada di solo : 6:59 pm
Subida di solo : 6:14 am

Biento:

Moderate te basta fuerte for di direccion oost;
Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo).
Den dia fuerte te duro den rafaga;
Forsa 6 te 7 (40 te 64 km/ora, 22 te 33 nudo)

Situacion general di tempo pa proximo 24 ora:

Extension di e area di presion halto keto bay lo determina clima den region durante e periodo di pronostico aki. Nivelnan di humedad den partinan mas abou di atmosfera ta hopi abou y esaki lo stroba desaroyo di nubianan cu por produci awasero. Pa e motibo aki no ta spera awasero di importancia y clima lo keda generalmente seco. Un concentracion leve te modera di



stof di Sahara lo persisti den atmosfera regional. Esaki lo stroba visibilidad un poco y trece aire di menos calidad den region local. Personanan cu ta sensibil pa cambianan den e calidad di aire mester tene esaki na cuenta.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:

Na partinan protegi di costa: Keto cu olanan rond di 1 pia.

Na partinan zuid protegi: trankil, 1 te 2 pia.

Na partinan zuid no protegi: trankil cu olanan

Alrededor di 2 pia, localmente 3 pia.

Na partinan oost te noordwest di costa: Modera te localmente poco bruto cu olanan alrededor di 4 pa 7 pia, localmente e por yega 8 pia.

Aviso/ alerta:

Un aviso pa boto chikito pa partinan oost te noordwest di costa ta sigui na vigor. Usuarionan di lama y landadonan na e partinan expone (no protegi) di costa zuid tambe mester bay cu cautela.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa.
Salmo: 23

Nos ta anuncia fayecimento di nos ser querí:



Roy Egbert de Cuba
*28 december 1947 - †11 mei 2026

Na number di:

Mayornan:

† Isaac (Bubuchi) de Cuba

† Maria Auxiliadora (Dora) de Cuba - Irausquin

Casa: Filomena de Cuba-Diaz

Yuinan:

Dorothy madu - De Cuba y Obioma madu

Astrid Wallé-de Cuba y Edward Wallé

† Ricky de Cuba

Roberto de Cuba y Carolina de Cuba-Arrieta

Nietonan:

Thari Kock

Christa Kock

Rick Koridon-ten Hagen y Bart ten Hagen-Koridon

Ethan Wallé y Madelief Oostenbrink

Alanis Wallé y Guyliano Thiel

Rogin de Cuba

Noah de Cuba

Ian de Cuba

Tata di su nietonan:

Randy Kock

Lyon Koridon

Rumannan:

† Grace van Balkom - de Cuba y † Hans van Balkom

† Ronnie de Cuba y † Rina de Cuba-Mansur

† Mimi de Cuba

Eric de Cuba y Maria de Cuba - Arends

† Norman de Cuba y Joyce de Cuba- Hollander

Nel de Cuba y Enid de Cuba - van der Weide

† Anthony de Cuba y † Zoraida de Cuba- Oduber

Isaac de Cuba y Claire de Cuba - Oduber

Tur subrino- y subrina, primo y prima, ihanan, swa y cuña y demas famia y amistad na Hulanda, Colombia y Venezuela.

Un danki na S.A.B.A. St.Michael's Paviljoen pa e cuido.

Nos disculpa si den nos tristeza por a lubida algún miembro di famia of conocirnan.

Nos ta invita tur famia, amistadnan, conocirnan pa asisti na e acto di entierro y condolencia cual ta tuma lugar diabierna 22 di mei 2026 for di 12:00 di merdia pa 2or di atardi na Misa Pro Catedral San Francisco de Asis y despues lo sali bai pa santana catolico na Playa.

- Zij die wij verliezen zijn nooit meer waar ze waren, maar altijd waar wij zijn –

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no ta risibi bishita di condolencia na cas

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Habri portanan santu pa mi,
mi ke drenta y alabá Señor.
Ata e porta di Señor akí,
tur e fielnan ta pasa den dje.
Mi t'alabá bo pasobra B'a skucha mi,
pasobra B'a manda mi salbashon.
Salmo 118: 19-20-21

Nos ta anuncia fayecimento di:



Wilfred B. "Juni" Ridderstap

Mayornan: †Arcancio Ridderstap, Petronillia "Nia" Growell

Yiunan:

Julisa y Winston Kayamare

Judenny Ridderstap

Julainy Ridderstap

Nieto nan: Chelona y Jayden Kayamare

Ruman nan:

Francis y Candy Ridderstap

Lucrecia "Chichi" Ridderstap y yuinan

Jose Ridderstap

Omo y Tantanen a Bida:

Leoncito " Cito" y Catherine na Canada

Leocadia "Caya" y Famián a Hulanda

Winston Y Juanita y Famia

Luis " Wiwi " Roosje y Famia

Carlos y Rugia na Bonairó

Patricia y famia na Hulanda

Dorothea y famia na Hulanda

Roberto y famia na Hulanda

Narciscio y Famia

Rafael y Violeta y Famia

Elvira y Famia

Jacintho y Famia

Molly y famia na Curacao

Sobrino y Sobrina nan Aruba y na Hulanda

Primo y Prima nan:

Aruba, Hulanda, Canada y Saudi Arabia

Omo y Tanta di respect:

Vuida Vera Ridderstap-Giel

Vuido Nelson Goeloe

Mama di su Yiunan: Christina De La Cruz Valde, famia Na Aruba, Hulanda y República Dominicana .

Padrino: † Nel Wever

Madrina: †Julieta Tromp

Amigo Di Cas: Ramon Wernet y Chayenne Werleman

Amigo y Coleganan di: Respaldo FSMA, Stichting Elizer y Zorg Met Liefde Tehuis.

Un Danki Especial na Koningin Welhelmina Kanker Fonds y Life Lite Medicab NV

Famia: Ridderstap, Growell, Maduro, Lopez, Calatayut, De La Cruz, Valdez, Kayamare, Howell, Janga, Jimenez, Villanueva, Flanders, Heronimo, Ras, Goeloe, Kelly, Hoftijzer, Caldas Flores, Lopes, Tromp, Rodriguez, Molina , Simon, Doulabi, Kock, Frank, Franken, V/D Briezen, Boekhoudt, Violenus, Casuela, Giel, Hopps, Wever, Angela, Wouters, Rasmijn, Vrolijk, van Heyningen, Hyleger, Werleman, Geerman, Angel, Thomas

Demas famianan na Suriname, Colombia, St. Eustatius y St. Maarten.

Enbes di flor of krans lo tin un box disponibel pa Koningin Welhelmina Kanker Fonds

Ta invita pa acto entierro cual lo tuma lugar Diabierna 22 di mei 2026 di 2or pa 4or di atardi na Pray Funeral Home y despues lo sali bai pa santana central na Sabana Basora

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Mi no a muri, ta pesey mi no a bisa ayo. Mi a djies habri mi halanan y bula bay keiro. Boso a keda atras, no laga tristeza domina boso. Keda uni un cu otro pa mi alma, esey lo ta un alegria. Recorda mi cu hopi amor."

Cu inmenso tristesa y dolor den nos curason, nos ta participa fayecimento di nos mama y wela stima:



Sra. vda. Felepina Tromp-Farro

Cariñosamente conoci como "Ina" of "Pina"

*07-02-1944 - †19-05-2026

Na number di su:

Esposo: † Basilio Tromp

Yiunan:

Natalie Tromp

Hilary Tromp

Nieto(a)nan cu tanto e la stima:

Owen Tromp

Chloe Tromp

Kyra Dedekind

Luke Dedekind

Ruman nan:

† Cristorio Farro

† Ana Maria Tromp-Farro

† Tomasa Farro

† Samon Farro

† Petra de Jong-Farro

† Maria Farro

† Luisa Farro

† Theresita Farro

† Alfredo Farro

† Canisia Farro

Sua y cuña nan:

† Marcelo y † Wanda Tromp-Busropan y famia

Ellis y Frida Tromp-Hernandez y famia

† Edna Tromp y famia

† Ronnie y Aida Tromp-Kelly y famia

Silo y Elly Tromp y famia na Hulanda

Wilda Tromp y esposo y famia

Humphrey y † Vilma Tromp-Maduro y famia

Tata nan di su nieto(a) nan:

Randall Tromp y famia

Max Dedekind y famia

Bon amigo y amiga nan di cas:

Roy y Mirna Everon

Efraim Giel

Pe y famia

Thea y famia na Hulanda

y demas amigo y amiganan mucho hopi pa menciona.

Subrino y subrinanan na Aruba y Hulanda, primo y primanan, comer y compernan, ihanan, conocirnan, bisiñanan, demas famia: Farro, Tromp, Dedekind, de Jong, Franken, Figaroa, Dubero, Wester.

Nos ta pidi nos disculpa si den momento di nos tristeza nos por a lubida di menciona algun ser keri.

Ta invita pa acto di entierro cu lo tuma lugar dialuna 25 di mei 2026 di 2or pa 4or di atardi na Misa Santa Anna na Noord. Despues lo sali pa Santana Central na Sabana Basora.

Nos ta lamenta cu despues di entierro no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23



Clara Marina Werleman-Kock

Mihor conoci como: "Rina"
*24-05-1938 - †19-05-2026

Mayornan:

† Barbara Kock-van der Linden y † Plasido Kock

Viuda di: † Rosindo "Chimbo" Werleman

Yiunan

Lindell Croes-Werleman y Anthony Croes
Angelo Werleman y Sandra Tsu
Anthony Werleman y Anne Werleman-Borrebach

Nieta y nietonan

Carry-Lynn Martinus
Carlyle Martinus y Shawnee Pieters
Answard Werleman y Margareth Boekhoudt
Joshua Werleman
Kevin Werleman

Bisanieta y bisanietonan

Lyndon Martinus
Alastair Werleman
Sheramin Werleman

Rumannan

† Enfi Tromp-Kock y † Marciano Tromp
† Maria Kock y † Fecho Maduro
† Renolf Kock
† Du Kock y Canisia Ruiz e/v Kock
† Elda Tromp Kock y † Silo Tromp
† Chito Kock y Gloria Kock-Salazar
Ronnie Kock y Rulfia Kock-Werleman

Swa y Cuñanan

† Jantje Werleman y † Chichia Werleman-Croes
Louisa Werleman y † Nai Werleman
† Jacintha "Chichi" Croes-Werleman y † Fanfa Croes
† Dominico "Coco" Werleman y † Hilda Werleman-Lopez
† Alsida "Chida" Croes Werleman y Efrain Croes
Juan "Roly" Werleman y Rosly Werleman-Croes
Fortunato "Catey" Werleman y Keta Werleman-Croes

Sobrino y sobrinanan, prima y primonan y demas famia y conocirnan.

Amiganan stima

Shareen y Shareen Geerman
Clara Croes

Iha: Somaly Felten

Demas famia

Kock, Werleman, Croes, Tsu, Borrebach, Martinus, Tromp, Maduro, Ruiz, Salazar, Lopez, Hoeverstsz, Henriquez, Granadillo, Donata, Romero, Franken, Giel, Webb, van der Linden, Goede, Thode, Lee, Machado, Schadlich, Rafael.

Grupo Walishali y club Kibrahacha.

Un danki special na Cas di Machi y su ayudantenan pa e cuido.

Famia ta invita tur hende pa e **acto di entierro** cual lo tuma lugar Dialuna 25 di mei 2026 pa 4or di atardi na Misa Immaculada Concepcion y despues saliendo pa Santana di Santa Cruz.

E restonan mortal lo ta reposa for di 2or na Misa Immaculada Concepcion na Santa Cruz.

Nos disculpa si pa motibo di tristesa nos por a lubida un miembro di famia, amistad of conocir.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Trump ta bisa cu Merca lo manda 5.000 soldad Polonia

(AFP)—Presidente Mericano Donald Trump a bisa diahuebs cu e ta mandando 5.000 soldad na Polonia, despues cu Washington a bisa cu un despliegue planea anteriormente a ser cancela memey di presion riba Europa pa defende su mes.

Trump a bisa cu e decision ta basa riba su relacion cu presidente di Polonia Karol Nawrocki, un aliado nacionalista kende el a bisa cu e tabata "orguyoso di sostene" den e eleccion cu Nawrocki a gana aña pasa.

"Mi ta contento di anuncia cu Merca lo manda 5.000 soldad adicional na Polonia," Trump a skirbi riba su red social Truth Social.

Trump no a duna mas detaye, pero su comentario ta parce di referi na un despliegue di varios mil soldad Mericano na Polonia,



di cual e destino no tabata cla pa varios dia.

Siman pasa oficialnan Mericano a bisa cu e despliegue di 4.000 soldad Mericano na Polonia a ser elimina, e ultimo movimiento di administracion di Trump pa reduci cantidad di tropa y castiga aliadonan di NATO pa no yuda cu e guerra cu Iran.

Vice-presidente JD Vance despues a bisa diamars cu e despliegue

di e 4.000 soldad a ser retrasa, no cancela, agregando cu Trump ainda no a tuma un "decision final."

Sinembargo, Vance a agrega cu Europa mester para riba su "mesun pia," mientras Trump ta sigui pusha aliadonan Europeo pa carga mas di e responsabilidad pa nan defensa.

Trump a mostra cu e ta determina pa castiga aliadonan cu no a sostene e guerra den Medio Oriente of contribui na un forsa di paz den e Estrecho di Hormuz, e via acuatico cu Iran efectivamente a cera.

Pentagono a anuncia na comienso di mei cu Washington lo kita 5.000 soldad for di Alemania despues cu canciyer Friedrich Merz a bisa cu Iran tabata "humilia" Merca na mesa di negociacion.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Mi bida tabata un pintura pinta p'un cuashi di inocencia, colorido y cu yen sonrisa.

Cu dolor na nos curason pero gradicido pa e bida, sonrisa y alegria di nos ser stima y conforme boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di:



Ludwina Maria Becker

Cariñosamente yama "Wina" of "Chiwin"
*11 mei 1957 - †19 mei 2026

Na number di su:

Mayornan:

† Teofilo "Buchi" Becker
† Margarita "Ika" Becker - Thiel

Ruman y esposa:

Mario "Maiky" Becker y Lesbia "Lis" Becker - Bremono

Subrinonan:

Edsel Becker
Marilis Becker y Johny van Eerden

Demas primo y prima, famia y conocirnan.
Un danki di curason na personal di S.A.B.A Paviljoen cu e ta considera mescos cu famia.

Acto di condolencia/ despedida:

Diamars: 26 mei 2026
Orario: 7or pa 9or di anochi.
Lugar: Aurora Funeral Home

Acto di cremacion lo tuma luga den seno familiar.
Despues di entierro nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

*Lagrima y flornan por seca, su recuerdonan y tur loke el a haci y significa pa nos, lo keda graba pa semper den nos mente y curason.
"Cerca Dios mi alma ta na paz, ta di DJE mi salvacion ta bin"
Salmo 62:1*



Na number di sobrina (o)nan nos kier participa fayecimento di nos tanta stima:

Aquilina Christina "Ita"

Paesch-Eckmeyer

"Pepe of Tanta Ita"
*24-07-1942 - †18-05-2026

Rumanan:

† Anselmo "Chemito" y † Tomasa Eckmeyer-Luidens
† Raymundo "Mundo" y † Frida Eckmeyer-Gomez
† Virginia "Chichi" Lacle-Eckmeyer y † Damasco Lacle
Arsenio "Chen" y † Teresa Eckmeyer-Tromp
† Francisco "Chico" y Marietje Eckmeyer-Bergrok
† Porfilio "Fio" y † Nicolina Eckmeyer-Martijn
† Andres "Dechi" y † Mathilda "Tida" Eckmeyer-Tromp
† Antonio "Tony" y Glenda Eckmeyer-Henriquez

Demas sobrino y sobrinanan, sua y cuña nan, primo y prima nan, bisña nan, comer y compernan.

Demas famia:

Eckmeyer, Bermudez, Paesch, Luidens, Gomez, Lacle, Tromp, Bergrok, Martijn, Henriquez, Starke, Roumou, Balinge, Felician, Chalabi, Fingal, Leest, Jeandor, van der Biest, Evertsz, Carrilho, Rasmijn, Stamper, Farro, Maduro.

Ta invita demas famia y conocir nan y staff y personal di St. Michael Paviljoen afdeling Azalea pa asisti na acto di entierro cu lo tuma lugar:

Diasabra 23 May 2026 na Misa Santa Anna Noord di 2or te cu 4or di atardi.
Despues pa Santana Catolico na Noord.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Hefe di ehercito di Pakistan lo bishita Iran mientras Trump ta bisa cu negociacionnan ta 'na punto' di un acuerdo

(AFP) - Hefe di ehercito di Pakistan tabata spera na Iran diahuebs, segun medio Irani, cu Islamabad mediando mientras republica Islamico ta examina un propuesta nobo di Merca pa termina guerra den Medio Oriente.

E bishita spera di Mariscal di Campo Asim Munir, un figura poderoso cu un rol creciente den relacionnan exterior di Pakistan, ta bin un dia despues cu presidente di Merca Donald Trump a adverti cu negociacionnan pa termina e guerra tabata "na punto" di un acuerdo of atakenan renoba.

Un acuerdo pa stop combate riba 8 di april a stop e guerra lansa algun siman prome pa Merca y Israel, pero esfuersonan di negociacion te awo no a logra produci un acuerdo di paz duradero.

Un guerra di palabranan a tuma luga di conflicto habri, pero e impasse ta sigui pesa riba economia mundial, lagando tur hende for di inversionistanan te agricultornan den un estado doloroso di incertidumbre. Diahuebs, agencia di noticia ISNA di Iran a bisa cu bishita di Munir tabata dirigi riba continua "discusion y consulta" cu autoridadnan Irani, sin duna detaye adicional. Otro medio Irani a publica e mesun in-



forme. Pakistan a hospeda na april e unico negociacionnan directo entre oficialnan di Merca y Iran cu a tuma luga desde 28 di februari, e dia cu e guerra a cuminsa.

Munir tabata den centro di accion durante e ronda di discusion ey, ricibiendo tur dos delegacion na nan yegada y mustrandando un relacion sorprendente bon cu vice-presidente di Merca JD Vance.

Pero finalmente e negociacionnan a fracasa, cu Iran acusando Merca di haci "demandanan excesivo". Desde e momento ey, e dos bandanan a manda multiple propuesta entre otro, mientras menasa di un guerra renoba a keda presente.

"E ta exactamente na punta, kere mi," Trump a bisa periodista di Teheran. "Si nos no haya e contestanan corecto, tur cos ta pasa hopi lihe. Nos tur ta cla pa actua." El a bisa cu un acuerdo por bin "hopi lihe" of "den algun dia", pero a adverti cu Teheran lo mester brinda "100 porciento bon contestanan".

'Respuesta fuerte'
Negociador principal di Iran Mohammad Bagher Ghalibaf diaranson a acusa Washington di busca cuminsa e guerra di nobo, advertiendo di un "respuesta fuerte" si Iran ser ataca. "Movimiento di enemigo, tanto habri como clandestino, ta muestra cu a pesar di presion economico y politico, nan no a bandona nan obhetivonan mil-

itar y ta busca pa cuminsa un guerra nobo," Ghalibaf a bisa. Vocero di ministerio di Asunto Exterior di Iran Esmacil Baqaei a bisa cu republica Islamico ta examinando puntonan ricibi for di Washington, mientras tanto repitiendo demandanan di Teheran pa liberacion di su activonan congela den exterior y fin di blokeo naval di Merca. Trump ta bao di presion politico den su mesun pais mientras costonan di energia ta subi.

E acuerdo pa stop combate a para bringamento, pero no a habri e Estrecho di Hormuz, e ruta acuatico vital cu normalmente ta transporta mas o menos un cinco parti di petroleo y gas natural licua di mundo. Futuro di Hormuz ta keda un punto clave di conflicto den

negociacionnan, cu temor creciendo cu economia mundial lo sinti mas dolor mientras reservanan di petroleo di prome guerra ta baha. Iran a impone e blokeo di Hormuz como parti di su represalia durante e guerra, permitiendo solamente un cantidad limita di barco pasa den ultimo simannan mientras introduciendo un sistema di pago. E cuerpo nobo di Iran cu ta supervisa Hormuz a bisa cu su supuesto area di control ta extende te awa di Emirato Arabe Uni, atrayendo un reaccion fuerte di Abu Dhabi.

Relacionnan entre Iran y Emirato Arabe Uni a deteriora severamente desde e guerra, despues cu Teheran a lansa atakenan cu misil y drone contra paisnan di Golfo como respuesta na atakenan di Merca-Israel.

Hormuz ta transporta mas o menos un tercer parti di carganan mundial di fertilisante, aumentando preocupacion tocante prijs mas halto di cuminda y posible scarsedad si e clausura dura mas tempo.

Organisacion di Agricultura y Cuminda di Nacionnan Uni a bisa cu e clausura por causa "un crisis severo global di prijs di cuminda" y "un strobacion sistematico den agroalimentacion".

Prome minister di Pakistan lo bishita China pa discusion marca pa guerra den Iran

(AFP) - Prome Minister di Pakistan Shehbaz Sharif lo biaha pa China e fin di siman aki pa discusion cu presidente Xi Jinping, Beijing a bisa diahuebs, sin especifica si e guerra den Iran lo ser discuti.

Islamabad y Beijing tur dos a busca pa media e conflicto den Medio Oriente, provoca pa atakenan di Merca y Israel contra Iran na fin di februari. Un acuerdo di acuerdo pa stop combate desde 8 di april a stop hostilidadnan, pero presidente Mericano Donald Trump a adverti diaranson cu bentana pa diplomacia tabata cerando.

"Lidernan di China y Pakistan lo tin un intercambio profundo di puntonan di bista riba relacionnan bilateral y asuntonan di interes comun," vocero di ministerio Chines Guo Jiakun a bisa tocante e

bishita di diasabra te diamars. Islamabad no a confirma e bishita inmediatamente diahuebs.

Guo a agrega cu China lo traha cu Pakistan pa "haci contribucion positivo na restauracion rapido di paz y estabilidad den Medio Oriente". "China ta sostene Pakistan den hunga un rol mediador husto y balansa pa promove paz y termina e guerra," el a bisa.

Pakistan a surgi como un mediador central entre Merca y Iran, hospedando negociacionnan luna pasa.

Minister di Interior di Pakistan Mohsin Naqvi a reuni diasabra na Teheran cu negociador principal di Iran y presidente di parlamento, Mohammad Bagher Ghalibaf.

Hefe di ehercito Mariscal di Campo Asim Munir tabata

spera na Teheran diahuebs, segun medio Irani. China a hunga un rol mas discreto, coordinando yamadan telefonico y reunionnan cu oficialnan di paisnan di Golfo afecta.

Despues di discusionnan di alto perfil cu presidente Xi na Beijing siman pasa, Trump a bisa Fox News cu lider Chines a ofrece ayudo di China pa habri Estrecho di Hormuz — e ruta principal di petroleo cu ta practicamente blokea desde cu e guerra a cuminsa.

Minister di Asunto Exterior di China Wang Yi a urgi Islamabad e luna aki pa "aumenta esfuersonan di mediacion" den Medio Oriente, den un yamado cu su colega Pakistani Ishaq Dar.

Den ultimo dos siman, Beijing a hospeda bishitanan di



Trump y presidente Ruso Vladimir Putin.

Esaki lo ta e prome bishita di Sharif na China den 2026 despues cu el a bay aña pasa pa

un reunion di Organisacion di Cooperacion di Shanghai na Tianjin — hospedando pa Xi na fin di augustus — y un gran parada militar na Beijing poco despues.

Filipinas ta duna orden pa aresto di senador fugitivo busca pa ICC

(AFP) - Gobierno di Filipinas a duna orden na polis diahuebs pa aresta un senador busca pa Corte Penal Internacional (ICC) pa su rol den campaña mortal contra droga di ex-presidente Rodrigo Duterte.

Senador Ronald "Bato" Dela Rosa, kende a sirbi como hefe di polis nacional, tabata ehecutador principal di guerra contra droga cu a causa morto di miles di persona na Filipinas.

Dela Rosa ta busca despues cu el a huy for di edificio di Senado siman pasa, algun ora despues di un incidente di tiro entre agentenan gubernamental y personal di seguridad di Senado.

"Mi kier confirma cu agencianan di aplicacion di ley di Filipinas... awo a ricibi encargo pa ehecuta aresto di senador Ronald 'Bato' Dela Rosa," secretario di Husticia Frederick Vida a bisa periodista.

ICC siman pasa a publica un orden di aresto contra Dela Rosa, acusa hunto cu Duterte y otro "co-autornan" di crimen contra humanidad pa asesinato.



Despues di un persecucion dramático riba trapi di Senado e mesun dia, agentenan gubernamental cu no a logra arest'e posteriormente a pausa e esfuerço despues cu liderato di Senado a brind'e refugio.

Decision provisional di Corte Supremo di Filipinas di aranson, rechasando peticion di ex-hefe di polis pa un orden temporal di suspension, ta nifica cu e orden di ICC awo por ser ehecuta, Vida a añadi.

"Nos ta sigui cu esaki pa sigura cu husticia ser logra," Vida a bisa, advertiendo cu "tin consecuencia" pa cualkier persona cu purba yuda Dela Rosa evita aresto.

Su abogado a bisa diaranson

cu e lo apela decision di Corte Supremo.

Ex-presidente Duterte a ser aresta aña pasa y awo ta wardando proceso na ICC na Den Haag pa acusacionnan relaciona cu campaña contra droga.

Guerra contra droga a laga miles di persona morto, principalmente usuario di droga y traficantenan di nivel abao for di bario urbano pover, segun monitor di derecho humano.

Polis di Filipinas ta bisa cu mas cu 6.000 sospechoso di droga a muri den operacionnan policial legitimo durante presidencia di Duterte entre 2016 y 2022.

Dela Rosa a sirbi como hefe nacional di polis for di 2016 te 2018 durante fase inicial di campaña anti-droga di Duterte y posteriormente a ser eligi pa dos periodo consecutivo di seis aña den Senado despues di retira for di polis.

Taliban su decreto nobo di separacion matrimonial ta atrae critica di UN

(AFP) - Decreto nobo di gobierno Taliban cu ta regula separacion entre esposo y esposa "ta fortalece discriminacion sistematico" y ta erosiona derecho di muhenan y mucha muhe den Afganistan, Nacionnan Uni a bisa diahuebs.

Publica siman pasa, e codigo di 31 articulo ta establece varios motibo pa separacion den Afganistan, incluyendo desaparicion prolonga di esposo, "incompatibilidad" entre pareha, renuncia di Islam y "falta di parti di esposo". E decreto, cu a aparece den e Gazeta Oficial di pais, tambe ta bisa cu contratonan matrimonial traha pa famia "den nomber di un mucha homber of mucha muhe menor di edad" por ser anula, loke ta sugeri cu matrimonio infantil ta permiti den Afganistan, segun UN.

Den mayoria caso, procedementonan pa muhenan cu ta busca separacion ta mas complica cu esnan pa hombernan.

E documento, aproba pa Lider Supremo Hibatullah Akhundzada, "ta parti di un trayectorio mas amplio y profundamente preocupante unda derecho di muhenan y mucha muhe den Afganistan ta ser erosiona", Georgette Gagnon, vice-representante special di secretario general di UN, a bisa.

Desde cu nan a bolbe na poder na 2021, e gobierno Taliban a prohibi mucha muhe continua nan educacion despues di scol primario, cana den parke y bishita gimnasio, piscina of salon di beyesa.

Nan ta obliga pa cubri nan curpa completo y nan ta prohibi di hopi trabao.

Cualquier violacion di e reglanan por resulta den aresto y prison.

Mision di UN na Afganistan (UNAMA) a bisa cu despues di un decreto emiti na 2021 den cual autoridadnan Taliban tabata "reconoce cierto derechonan pa muhe, incluyendo consentimiento di muhe pa matrimonio", legislacion posterior finalmente a debilita e proteccionnan ey.

Articulo 5 di e decreto a atrae critica amplio. E articulo ta establece procedementonan pa separacion di menor di edad cu familiar a conclui un contrato matrimonial den nan nomber, loke "ta implica cu matrimonio infantil ta permiti", segun UNAMA.

"Si cualkier familiar cu no ta tata of welo conclui un contrato matrimonial den nomber di un mucha homber of mucha muhe menor di edad cu un pareha compatible y un herencia usual, e contrato lo ta valido," e decreto ta bisa, prome cu splica con e mucha por kies pa anula e contrato na pubertad corte aproba esaki.



Segun un practica tradicional cu a existi den algun famia den Afganistan pa decadanan, mayornan ta priminti cu nan yiu lo casa cu un yiu di un otro famia.

Sinembargo, e contrato matrimonial ta solamente conclui despues, pasobra relacion sexual prome cu pubertad ta prohibi bao ley Islamico.

Ministerio di Husticia di gobierno Taliban no a responde ora AFP a puntra si e menor di edad mester biba cu su esposo of esposa na cualkier edad.

Matrimonio tabata solamente permiti for di 16 aña pa mucha muhe bao di ley cu tabata vigente prome cu Taliban a bolbe na poder.

E decreto ta haci un distincion entre opcion di mucha muhe y mucha homber pa anula matrimonio ora nan yega pubertad, bisando cu si un "mucha muhe virgen" anteriormente a keda keto, e decreto ta considera su decision pa separa como "invalido".

Sinembargo, "e opcion di un mucha homber... ora e yega pubertad no ta invalido pa silencio".

Vocero di gobierno Zabihullah Mujahid a rechasa critica riba e decreto, bisando canal estatal RTA diaranson cu esaki ta bin di personanan "hostil" contra Islam.

El a defende autoridad di tatanan y welonan riba nan yiunan, incluyendo poder pa conclui un contrato matrimonial, tanten cu nan ta "bon y sano".

Sinembargo, el a bisa cu casonan asina lo ta raro pasobra Taliban "ta prohibi casa un mucha muhe sin su permiso".

E procedementonan tambe ta establece con un muhe por casa di nobo si su esposo a desaparece, pero no den caso di guerra.

Den casonan asina, "e esposa mester warda un periodo te cu su morto bira sigur y te tur persona di su generacion (igualnan di edad) muri".

Si e persona desaparecido bolbe aparece despues cu e muhe a casa cu otro, lo keda na dje pa dicidi si e kier "keda" cune, divorcia of opta pa separacion mutuo.

PLUS GROUP
ACCOUNTANTS | ACCOUNTING | TAX & PAYROLL

Anuncio di fayecimento

Gerencia y personal di Plus Group ta anuncia fayecimento di



Sra. Clara Marina Werleman-Kock

Mihor Conoco como "Rina"

Querida mama di nos colega Sra. Lindell Croes- Werleman y suegra di nos directeur Sr. Anthony Croes
Nos ta extende nos mas sincero condolencia na Lindell, Anthony y demas famia den e momentonan dificil aki.

Cu Sra. Clara Marina Werleman-Kock sosega na Paz.